

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **98 (1980)**

Heft 1

PDF erstellt am: **26.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



Pub. Sp.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt Feuille officielle suisse du commerce Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21  
Preise: Kalenderjahr Fr. 40.-, halbj. Fr. 24.-, Ausland Fr. 50.- jährlich  
Inserate: Publicitas ☎ 031 65 11 11, pro mm 48 Rp., Ausland 54 Rp.  
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21  
Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an  
Insertions: Publicitas ☎ 031 65 11 11, le mm 48 cts, étranger 54 cts  
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 1 - 1

Bern, Donnerstag, 3. Januar 1980  
Berne, jeudi, 3 janvier 1980

98. Jahrgang  
98<sup>e</sup> année

N° 1 - 3.1.1980

## Inhalt - Sommaire - Sommario

### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

#### Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Grada per beneficio d'inventario.

Bénéfice d'inventaire.

### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Kantonale Depositionstellen für die Hinterlegung von Bareinzahlungen auf neue Aktien - Offices cantonaux de consignation recevant les versements sur des actions nouvelles - Casse cantonali di depositi che ricevono i versamenti sulle nuove azioni.

Anerkannte Revisionsverbände und Treuhandgesellschaften als Revisionsstelle für die Kapitalherabsetzung bei Handelsgesellschaften und Genossenschaften - Syndicats de revision et sociétés fiduciaires reconnus comme offices de revision en vue de la réduction du capital de sociétés commerciales et de sociétés coopératives - Sindacati di revisione e società fiduciarie riconosciute come uffici di revisione per la riduzione del capitale di società commerciali e di società cooperative.

Warenumsatzsteuer: Aufforderung zur Anmeldung - Impôt sur le chiffre d'affaires: Invitation à s'annoncer - Imposta sulla cifra d'affari: Invito ad annunciarsi.

### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Handelsregister

#### Registre du commerce

#### Registro di commercio

#### Zürich - Zurich - Zurigo

17. Dezember 1979

**Charles Fulton (Switzerland) AG**, in Zürich 1, Finanz- und Handelsgeschäfte (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1979, S. 77). R. Stephan O'Brien ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates), bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiterhin Einzelunterschrift. Jürg P. Angehrn, Mitglied des VR, ist nun auch Präsident und Delegierter desselben, weiter mit Einzelunterschrift; er ist nicht mehr Direktor. Neues Mitglied des VR ist Hans-Rudolf (bisher eingetragenes als Hans-R.) Schweizer, nun wohnhaft in Küsnacht ZH; er ist nicht mehr Vizedirektor, sondern nun Direktor und führt nicht mehr Kollektivunterschrift, sondern nur Einzelunterschrift. Neuer Vizedirektor sowie diejenige von Ferruccio Regazzoni sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Mirco Vecelli, von Zürich, in Oberengstringen.

17. Dezember 1979  
**Yunico Zürich AG in Liquidation**, in Zürich 1, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 236 vom 9. 10. 1979, S. 3189). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben der Löschung zugestimmt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

17. Dezember 1979  
**Berana Data Service AG**, in Zürich 1, elektronische Datenverarbeitung (SHAB Nr. 288 vom 8. 12. 1978, S. 3793). Neu hat Einzelprokura: Eckart Koschensch, von Kloten, in Aadorf.

17. Dezember 1979  
**Lewa-Leichtwandbau AG**, in Winterthur 2, Leichtbau- und Trennwände (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1979, S. 2677). Gottfried Jakob ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Märtha Stahel, Mitglied des VR, ist nun Präsidentin desselben; sie führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR, zugleich Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Franz Ochs, von und in Wiesendangen.

17. Dezember 1979  
**Aurex AG in Liquidation**, in Zürich 8, Kauf und Verkauf und Miete und Vermietung von Produkten der Marke «Toshiba» usw. (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1979, S. 3302). Die Liquidation ist nach Angabe der Beteiligten durchgeführt. Die Löschung der Firma im Handelsregister kann jedoch mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

17. Dezember 1979  
**Genossenschaft Tanne**, in Zürich 6, Förderung gemeinnütziger und wohltätiger Aufgaben usw. (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1974, S. 1339). Verena Risch ist aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 2. 4. 1979 hat sich diese Genossenschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Genossenschaft Tanne in Liquidation durchgeführt. Liquidatoren mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Bertha Fischer, Präsidentin des Vorstandes; Hans Leisi, nun in Urnäsch, Quästor des Vorstandes; Madeleine Liechi, Vizepräsidentin und nun zugleich Aktuarin des Vorstandes; Rosa Seidel geborene Toggenburger, und Prof. August E. Süssstrunk, Mitglieder des Vorstandes; die Unterschriften aller Vorgenannten als Vorstandsmitglieder sind erloschen.

17. Dezember 1979  
**Meka Kunstgrafik GmbH**, in Zürich 7 (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1979, S. 2708). Renate Peyer, Geschäftsführerin, wohnt nun in Männedorf.

17. Dezember 1979  
**Hispaterra Holding AG**, in Zürich 2, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 284 vom 4. 12. 1978, S. 3737). Die Generalversammlung vom 29. 6. 1979 hat die Statuten geändert. Durch Herabsetzung des Nennwertes sämtlicher 20 000 Aktien von Fr. 500 auf Fr. 25 ist das Grundkapital im Sinne von Art. 735 OR von Fr. 10 000 000 auf Fr. 5 000 000 herabgesetzt worden. Durch Ausgabe von 30 000 Inhaberaktien zu Fr. 100 ist es sodann auf Fr. 3 500 000, zerlegt in 20 000 Inhaberaktien zu Fr. 25 und 30 000 Inhaberaktien zu Fr. 100, erhöht worden. Peter Friedrich Wespis ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er führt jedoch weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschrift von Walter Kunz ist erloschen. Neue Adresse: Dufourstrasse 153, in Zürich 8.

17. Dezember 1979  
**Volta K. Schütz AG**, in Winterthur 2, Rythenbergstrasse 199a, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 12. 1979. Zweck: Betrieb eines Elektroinstallationsgeschäftes; Erwerb und Verkauf von Aktien und Beteiligungen an jeder Art von Unternehmen; An- und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 60 000, voll liberiert; 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Kurt Schütz, von Niederweningen, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

17. Dezember 1979  
**Rekord Holding Zürich AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Löwenstrasse 1, Zürich 1, c/o Dr. Hans Bollmann. Statutendatum: 29. 11. 1979. Zweck: Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der Versicherungs- und Kapitalvermittlung, und alle damit zusammenhängenden Geschäfte. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Wenn Namen und Adressen aller Aktionäre der Gesellschaft bekannt sind, dürfen Mitteilungen an diese durch eingeschriebenen Brief erfolgen, soweit das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Mitglieder des VR: Hans-Peter Fieber, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf (D), Präsident, mit Einzelunterschrift, sowieerner Dr. Hans Bollmann, von Bottighofen und Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, Vizepräsident, und Dr. Peter Pestalozzi, von Zürich, in Maur, diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Dezember 1979

**Manpower Engineering und Montage AG Freiburg**, Zweigniederlassung in Zürich. Unter dieser Firma hat die im Handelsregister des Saanebezirkes in Freiburg eingetragene Aktiengesellschaft «Manpower Engineering und Montage AG Freiburg» mit Sitz in Freiburg (SHAB Nr. 94 vom 24. 4. 1979, S. 1276) in Zürich eine Zweigniederlassung errichtet. Adresse: Militärstrasse 36, in Zürich 4. Zweck der Gesellschaft: Anstellung von administrativem oder anderem Personal, um dieses anderen Unternehmen oder Verwaltungen für die Ausführung aller Arten von Montage-, Planungs- und Verwaltungsarbeiten vorübergehend oder in Teilzeit zur Verfügung zu stellen; kann Handels-, Immobilien- und Finanzgeschäfte tätigen. Die Zweigniederlassung wird vertreten: mit Einzelunterschrift durch Robert Mennel, von St. Gallen, in Gockhausen, Präsident des VR (Verwaltungsrates), und durch Maria Mumenthaler, von Langenthal, in Crans-près Céligny, Sekretärin des VR; mit Kollektivunterschrift zu zweien durch Roger Durig, von Krauchthal, in Cugy, Direktor.

17. Dezember 1979

**Fabor Immobilien AG**, in Zürich 8, Liegenschaften (SHAB Nr. 119 vom 24. 5. 1974, S. 1427). Ernst Oertli infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Cecile Oertli-Baumgartner, Mitglied des VR, nun auch Präsidentin desselben; sie führt weiter Einzelunterschrift.

17. Dezember 1979

**Silberkugel AG Zürich**, in Zürich 2, Führung von Restaurationsbetrieben (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1979, S. 2853). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Charles Fessel, von Zürich, in Uitikon.

17. Dezember 1979

**Von Roll AG Departement Umwelttechnik, Zürich**, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1978, S. 2586), mit Hauptsitz unter der Firma «Von Roll AG» in Gerlafingen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Wolfgang H. Philipp, Bürger der USA, in Mülheim (D), Direktor. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Peter Lüthi, von Uzwil, in Richterswil; Georg Schulz, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, und Kurt Spillmann, von Zürich, in Stäfa.

17. Dezember 1979

**Milz Produkte AG**, bisher in Zürich 8, Handel mit Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 125 vom 31. 5. 1979, S. 1753). Statuten am 29. 11. 1979 geändert. Sitz: Wald. Adresse: Laupen, Chefstrasse 70.

17. Dezember 1979

**Regina Roseng**, in Zürich, Rebbergstrasse 53, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Regina Roseng, von Erlach, in Zürich 10, Textil- und Modeagentur.

17. Dezember 1979

**Erna-Dietikon AG**, in Dietikon, Moosmattstrasse 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 12. 1979. Zweck: Handel mit sowie Import und Export von Waren aller Art und alle Übernahme von Vertretungen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, wenn alle bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 4 Mitglieder. Mitglieder des VR: Ernst Matt, von Walchwil, in Dietikon, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift, sowie ohne Zeichnungsbefugnis, Rudolf Stäubli, von Sulz AG, in Suhre; Heinz Bräm, von Winterthur, in Bertschikon, und Karl Brun, von Schöpfheim und Entlebuch, in Uitikon.

17. Dezember 1979

**HGZ-Maschinenbau AG**, in Zürich 11, Zehntenhausstrasse 15/21, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 12. 1979. Zweck: Bau, Fabrikation und Vertrieb von Maschinen, Apparaten und Werkzeugen aller Art, insbesondere von Kaffee- und Teemaschinen für das Gastgewerbe, Kantinen und Grossküchen, sowie Erwerb von Beteiligungen in jeder beliebigen Form. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberiert; 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Heinrich Gertsch, von Basel und Lauterbrunnen, in Küsnacht ZH, mit Einzelunterschrift. Geschäftsführer: Albert Meury, von Basel, in Stadel, und Peter Sager, von Gränichen, in Boppelsen; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokurist zu zweien: Kurt Saurenmann, von und in Zürich.

17. Dezember 1979

**Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft**, in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1979, S. 3449). Statuten am 23. 11. 1979 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren. Dr. Max Eduard Eisenring ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates), bleibt jedoch Mitglied desselben; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und zugleich Präsident des VR ist Dr. Walter Diehl; er führt weiter Einzelunterschrift, ist jedoch nicht mehr Generaldirektor.

17. Dezember 1979

**Europäische Allgemeine Rückversicherungs-Gesellschaft in Zürich**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1979, S. 125). Statuten am 26. 11. 1979 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.



17. Dezember 1979

**Ledomag AG**, in Zürich 11, Franklinstrasse 27, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 12. 1979. Zweck: Import und Export, Engros- und Detailhandel, Konfektionierung und Verarbeitung von Fellen, Ledervern aller Art sowie Textilien und Wollartikel. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Peter Schiedegger, von und in Huttwil, Präsident; Paul Schiedegger, von und in Huttwil; Oswald Romang, von Gsteig, in Gossau SG, und Walter Urech, von Hallwil, in Huttwil; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Dezember 1979

**Photo-Studio 2 Kurt Kohler AG**, in Zürich 2, Breiteringerstrasse 35, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 12. 1979. Zweck: Fotoaufnahmen für Werbung und anverwandte Branchen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Peter Schiedegger, von und in Huttwil, Präsident; Paul Schiedegger, von und in Huttwil; Oswald Romang, von Gsteig, in Gossau SG, und Walter Urech, von Hallwil, in Huttwil; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Dezember 1979

**Atlas-Line AG**, in Bülach, Lindenhofstrasse 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 11. 1979. Zweck: Durchführung internationaler Transporte von Gütern aller Art per Strasse, Schiene, Schiff und Luft. Grundkapital: Fr. 80 000, voll liberiert; 80 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Walter Heussi, von Obstalben, in Freienbach, Präsident; Jakob Bleiker, von und in Zürich, und Karin Nüesch, von Balgach, in Glattfelden; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Dezember 1979

**Zoller Treuhänder AG**, in Zürich 8, Dufourstrasse 101, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 12. 1979. Zweck: Durchführung von Treuhänderfunktionen und Verwaltungsfunktionen aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Albert Zoller, von und in Zürich, mit Einzelunterschrift.

17. Dezember 1979

**Sodag Software Dienst AG**, in Zürich 6, Walchstrasse 27, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 12. 1979. Zweck: Leistung von Diensten aller Art, insbesondere im Zusammenhang mit der Erstellung, dem Betrieb und dem Unterhalt, dem Kauf und Verkauf von Software für Computeranlagen, sowie Unternehmensberatung. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 500 Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft beabsichtigt, die nicht im Handelsregister eingetragene Firma «Kurer Software Services», in Greifensee, mit Aktien von höchstens Fr. 50 000 und Passiven von höchstens Fr. 30 000 gemäss auf den 31. 12. 1979 noch zu erstellender Bilanz, zu einem Übernahmepreis zu Buchwerten, höchstens aber Fr. 20 000, zu übernehmen. Die Gesellschaft beabsichtigt ferner, die nicht im Handelsregister eingetragene Firma «F. Leutenegger Unternehmensberatung», in Meilen, mit Aktien von höchstens Fr. 50 000 und Passiven von höchstens Fr. 30 000 gemäss auf den 31. 12. 1979 noch zu erstellender Bilanz, zu einem Übernahmepreis zu Buchwerten, höchstens aber Fr. 20 000, zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Friedrich Leutenegger, von Zürich und Münchwilen, in Meilen, Präsident, und Hans Kurer, von Berneck, in Greifensee; beide mit Einzelunterschrift.

## Bern - Berne - Berna

### Büro Bern

17. Dezember 1979

**Anthrovita G. Wyler**, in Bern, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1979, S. 2234). Neues Geschäftsdomizil: Markt-gasse 56.

17. Dezember 1979

**Architektur & Raumplanung Bernhard Dähler AG**, in Bern (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1975, S. 1728). Günther Tschann, Vizepräsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem VR gehört als Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien nun an: Dr. Louis-Charles Eberle, von St. Gallen und Walenstadt, in Herrliberg.

17. Dezember 1979

**H. & K. Wyss AG**, in Boll, Gemeinde Vechnigen, Installations-gesellschaft für Heizungen, Lüftungen usw. (SHAB Nr. 38 vom 16. 2. 1976, S. 445). Neues Geschäftsdomizil: Worbstrasse 17 + 19.

17. Dezember 1979

**Teigwarenfabrik Aktiengesellschaft Wenger & Hug**, in Gümli-gen, Gemeinde Muri bei Bern (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1978, S. 2349). Hans Steiner, Vizepräsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident des VR ist Franz-Josef Fischer, von und in Luzern (bisher Mitglied); ihm ist neu Kollektivunterschrift mit dem Präsidenten des VR erteilt. Dem VR gehören neu an: Alfred Amgwerd, von Schwyz und Luzern, in Luzern; Fritz Steiner, von und in Malters; Dr. Jakob Weibel, von Jonschwil, in Zürich, und Marcel Steiner, von und in Malters; sie führen die Unterschrift nicht. Die Prokura von Hans-Peter Bitterli ist erloschen.

17. Dezember 1979

**Stump-Bohr AG Filiale Zollikofen bei Bern**, in Zollikofen, Ausführung von Bodenuntersuchungen usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1978, S. 63), mit Hauptsitz in Zürich. Armin Bolliger führt nun Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura und die Unterschrift von Kurt Boesch sind erloschen.

17. Dezember 1979

**Caromat AG**, in Oberwangen, Gemeinde Köniz, Herstellung von, Handel mit, Propagierung, Vermietung sowie Vertretungsüber-nahme von Einrichtungen jeglicher Art usw. (SHAB Nr. 235 vom 7. 10. 1976, S. 2836). Peter Zaugg ist aus dem Verwaltungsrat aus-geschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Dezember 1979

**Hugin Registrierkassen AG**, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1973, S. 2860), mit Hauptsitz in Zürich. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung der Gesellschaft am Hauptsitz (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1979, S. 3869) von Amtes wegen gestrichen.

17. Dezember 1979

**Eladent AG**, in Bern, Mit Statuten vom 19. Oktober 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Führung eines Betriebes zur Herstellung zahntechnischer Erzeugnisse aller Art zum Verkauf an Zahnärzte und andere Auftraggeber; Handel mit Waren aller Art für den Bedarf der Zahntechnik und der Zahn-medizin; Leistung damit verbundener Dienste, insbesondere Beratung. Die Gesellschaft kann Liegenschaften mieten, erwerben und veräußern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ein- geteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt ge-mäss Sacheinlagevertrag vom 19. Oktober 1979 und Inventar vom 4. Oktober 1979 Mobilien, Geräte und Materialien zum Betrieb eines zahntechnischen Labors zum Übernahmepreis von Fr. 40 482, wovon Fr. 40 000 auf das Grundkapital angerechnet werden; Fr. 10 000 sind bar einbezahlt worden. Die Einladungen an die Ak-tionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Emp-fangsbestätigung, die Mitteilungen an sie durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Aleksej Jovano- vic, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen, Präsident; Dr. Christian Friedrich, von Naz, in La Tour-de-Peilz, und Werner Molo, von Bellinzona, in Bern. Aleksej Jova- novic führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Junkergasse 41.

17. Dezember 1979

**Puromat AG**, in Bern, Betrieb von Norge-Automaten für die che-mische Reinigung usw. (SHAB Nr. 192 vom 18. 8. 1967, S. 2772). Die Generalversammlung vom 23. August 1979 hat die Auflösung be-schlossen. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Fir-ma gelöscht.

17. Dezember 1979

**Artista Management AG**, in Bern, Handel mit Erzeugnissen und Rechten der Kinematografie usw. (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1979, S. 514). Die Generalversammlung vom 16. November 1979 hat die Kapitalerhöhung von Fr. 100 000 auf Fr. 175 000 beschlossen durch Ausgabe von 75 Namenaktien zu Fr. 1000, die durch Verrechnung mit Forderungen gegen die Gesellschaft voll liberiert sind. Die Sta-tuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Grundkapi-tal beträgt nun Fr. 175 000, eingeteilt in 175 Namenaktien zu Fr. 1000.

17. Dezember 1979

**Schweizerischer Buchbinder- und Kartonager-Verband**, in Bern, Genossenschaft (SHAB Nr. 80 vom 5. 4. 1977, S. 1098). Die Delegierten-versammlung vom 24. November 1979 hat die Fusion mit der Genossenschaft «Gewerkschaft Druck und Papier», mit Sitz in Bern, gemäss Fusionsvertrag vom gleichen Tage beschlossen. Danach übernimmt die «Gewerkschaft Druck und Papier» sämtliche Akti-ven und Passiven der Genossenschaft «Schweizerischer Buchbinder- und Kartonager-Verband» im Sinne von Art. 914 OR und gemäss Bilanz per 31. Oktober 1979. Die Genossenschaft ist infolgedessen aufgelöst.

17. Dezember 1979

**Schweizerischer Typographenbund**, in Bern, Genossenschaft (SHAB Nr. 80 vom 5. 4. 1977, S. 1098). Die Delegierten-versammlung vom 24. November 1979 hat die Fusion mit der Genossenschaft «Gewerkschaft Druck und Papier», mit Sitz in Bern, gemäss Fu-sionsvertrag vom gleichen Tage beschlossen. Danach übernimmt die «Gewerkschaft Druck und Papier» sämtliche Aktiven und Passiven der Genossenschaft «Schweizerischer Typographenbunds» im Sinne von Art. 914 OR und gemäss Bilanz per 31. Oktober 1979. Die Ge-nossenschaft ist infolgedessen aufgelöst.

17. Dezember 1979

**Gewerkschaft Druck und Papier**, in Bern, Genossenschaft (SHAB Nr. 226 vom 27. 9. 1979, S. 3074). Die Generalversammlung vom 24. November 1979 hat die Fusionsverträge vom gleichen Tage mit den Genossenschaften «Schweizerischer Typographenbunde» und «Schweizerischer Buchbinder- und Kartonager-Verband», beide mit Sitz in Bern, genehmigt. Die «Gewerkschaft Druck und Papier» übernimmt sämtliche Aktiven und Passiven dieser Genossenschaf-ten im Sinne von Art. 914 OR und aufgrund der Bilanzen per 31. Dezember 1979. Ferner wurden die Statuten revidiert. Die publika-tionspflichtigen Tatsachen erfahren dadurch keine Änderung.

### Büro Interlaken

17. Dezember 1979

**Gebhürder Früh**, in Interlaken, Betrieb des Hotels Bélvédère. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1951, S. 200). Willy Früh ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Trudi Früh-Vollenweider, von Teufen, in Basel, ist am 1. Februar 1976 als Gesellschafterin eingetreten.

### Büro Langnau (Bezirk Signau)

17. Dezember 1979

**Ersparniskasse des Amtsbezirkes Signau**, in Langnau im Em-mental, Entgegennahme verzinslicher Gelder in allen bankübli-chen Formen. Gewährung von Darlehen und Krediten usw., Genos-senschaft (SHAB Nr. 79 vom 4. 4. 1977, S. 1082). Johann Zürcher, von Trub, in Langnau im Emmental, wurde Prokura erteilt; er zeich-net kollektiv zu zweien. Vizepräsident Christian Schürch wohnt nun in Trubschachen.

17. Dezember 1979

**Käseerzeugergesellschaft Mutton**, in Signau (SHAB Nr. 219 vom 19. 9. 1969, S. 2164). Vizepräsident und Kassier Walter Schüpbach ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Sekretär Hans Kipfer ist nun auch Kassier; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neu wurde Paul Neuschwander, von und in Signau, zum Vizepräsidenten gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

### Büro Laufen

30. November 1979

**Portlandementfabrik Laufen AG**, in Laufen (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1977, S. 605). Neues Verwaltungsratsmitglied ist: Ferdinand Schmid, von Kesswil TG, in Unterterzen; er zeichnet kollektiv zu zweien. Zu Prokuristen wurden ernannt: Johann Schnell-Jorai, von Röschenz, in Liesberg, und Hedy Inauen-Dörig, von Appenzel, in Heerbrugg SG; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

### Bureau de Moutier

17. décembre 1979

**Célestin Konrad S.A.**, à Moutier, décolletage, tailleage et four-nitures d'horlogerie en tous genres (FOSC du 7. 12. 1977, n° 287, p. 314). Pierre-André Bellaman, de Wallenried FR, à Moutier, a été nommé fondé de pouvoir, avec signature collective à deux.

17 décembre 1979

**Raymond Gerber**, à Moutier, scierie et commerce de bois, fabri-cation de produits en ciment, matériaux de construction, exploita-tion de carrières de sable, achat, vente et gérance d'immeubles (FOSC du 18. 7. 1960, n° 165, p. 2131). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

### Büro Saanen

7. Dezember 1979

**Strassengenosenschaft Schönried-Blüemismatt**, in Schönried, Ge-meinde Saanen (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1962, S. 175). Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Alfred Forster, Hans Bürgi, Richard Simon; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt sind: Paul Montandon, von Le Locle, in Sutz, Präsident; Rudolf Thormann, von und in Bern, Vizepräsident, und Werner Binggeli, von Rüs-chegg, in Bern, Sekretär/Kassier. Präsident, Vizepräsident und Sekre-tär/Kassier, zeichnen kollektiv zu zweien. Neues Domizil: bei Wer-ner Binggeli, Chalet Iris, Blüemismattstrasse, 3778 Schönried.

### Büro Schöswil (Bezirk Knonofingen)

13. Dezember 1979

**Landwirtschaftliche Genossenschaft Landiswil-Obergoldbach und Umgebung**, in Landiswil (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1977, S. 3106). Fritz Gehrig, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschie-den; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Vizepräsident Hans Blaser wurde zum Präsidenten gewählt; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neu in den Vorstand wurde als Vizepräsident gewählt: Hans Schenk, von Eggwil, in Obergoldbach; er zeichnet kollektiv zu zweien.

17. Dezember 1979

**Central-Garage H. Haudenschild**, in Münsingen, Garage und Automobilwerkstätte (SHAB Nr. 85 vom 13. 4. 1977, S. 1165). Die an Gertrud Haudenschild und Charlotte Wolf erteilte Einzelzeich-nungsberechtigung ist erloschen. Die Firma wird infolge Geschäfts-überganges gelöscht.

17. Dezember 1979

**Central-Garage A. Moser**, in Münsingen, Inhaber der Firma ist Anton Moser, von Lindau und Würenlos, in Münsingen. Die Firma erteilt Einzelprokura an Ilona Moser-Wyder, von Lindau und Wü-renlos, in Münsingen. Autoreparaturwerkstätte, Autohandel, Betrieb einer Tankstelle, Bernstrasse 14, 3110 Münsingen.

## Luzern - Lucerne - Lucerna

17. Dezember 1979

**Wuseglo AG**, in Sursee, Badstrasse 6 (gemietete Räume) (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 14. 12. 1979. Zweck: Erwerb und Veräußerung, Erstellung und Verwaltung von Immobilien aller Art sowie Planung und Realisierung von Überbau-ungen und Übernahme von Generalunternehmungsaufträgen; Er-werb und Veräußerung von Liegenschaften; Beteiligungen. Grund-kapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, wovon Fr. 25 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder meh-rere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Wil-ly Frommenwiler, von Rorschacherberg, in Sursee.

17. Dezember 1979

**Dionisio Domingo**, in Ebikon, Feuerlöschgeräte (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1977, S. 3882). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufga-be gelöscht.

17. Dezember 1979

**Wasserversorgung Gisikon**, in Gisikon, Genossenschaft (SHAB Nr. 56 vom 9. 3. 1971, S. 551). Anton Wyss ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Peter Mattmann, von Gisikon und Inwil, in Gisikon. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar.

17. Dezember 1979

**Balthasar & Co.**, in Hochdorf, Kerzen usw., Kommanditgesell-schaft (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1977, S. 239). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rudolf Fröhlich, von Raperswil, in Diestikon.

17. Dezember 1979

**Agrisystems AG (Agrisystems SA) (Agrisystems Ltd.)**, in Luzern, Beratung auf dem Gebiet der Agrokultursysteme, aufgelöst (SHAB Nr. 237 vom 10. 10. 1979, S. 3205). Nachdem die Zustimmungen der Steuer-verwaltungen vorliegen, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

17. Dezember 1979

**Bénédict-Schule Luzern AG**, in Luzern (SHAB Nr. 76 vom 3. 4. 1978, S. 996). Direktor mit Einzelunterschrift ist Ernst Merkler, von Zürich, in Widen. Neue Adresse: Pilatusstrasse 6, 6003 Luzern.

17. Dezember 1979

**Filmag Verwaltungs- und Beteiligungs AG**, in Luzern (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1977, S. 2191). Statutenänderung vom 14. Dezem-ber 1979. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Kastanienbaum, Ge-meinde Horw, verlegt. Adresse: Villa Seronok, Sonnhaldenstrasse, 6047 Kastanienbaum.

17. Dezember 1979

**Garag Verwaltungs- und Beteiligungs AG**, in Luzern (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1977, S. 2191). Statutenänderung vom 14. Dezem-ber 1979. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Kastanienbaum, Ge-meinde Horw, verlegt. Adresse: Villa Seronok, Sonnhaldenstrasse, 6047 Kastanienbaum.

17. Dezember 1979

**Élégance Müller-Kleeb AG**, in Luzern, Damenkonfektion (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1979, S. 2235). Marlis Keller ist aus dem Verwal-tungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

17. Dezember 1979

**Refina AG Luzern**, in Luzern, Dienstleistungsunternehmen (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1978, S. 2694). Hans Moser zeichnet nun einzeln. Demnach wurde seine Unterschrift geändert.

17. Dezember 1979

**Organisationskomitee XII. Weltmeisterschaften im Sportkegeln**, in Luzern, Verein (SHAB Nr. 85 vom 11. 4. 1979, S. 1151). An der Generalversammlung vom 7. Dezember 1979 wurde die Auflösung beschlossen und festgestellt, dass die Liquidation beendet ist. Der Verein wird im Handelsregister gelöscht.

17. Dezember 1979

**T. Schenk AG, Meggen**, in Meggen, Automaten usw. (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1977, S. 2617). Die Unterschrift von Patrick O'Flynn ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Arthur Berner, von Rupperswil, in Hergiswil NW, und Walter Kälin, von Einsiedeln, in Meggen. Der Prokurist Josef Untermähler wohnt nun in Merlischachen, Gemeinde Kusnacht ZH.

17. Dezember 1979

**Cityplan AG**, in Oberkirch (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1979, S. 234). Dr. Robert Walder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

**Schwyz - Schwyz - Svitto**

17. Dezember 1979

**Coag Consulting AG**, in Feusisberg, Planung, Beratung und Betreuung im Bauwesen usw. (SHAB Nr. 148 vom 28. 6. 1978, S. 2039). Kollektivprokura zu zweien erteilt an Gerhard Baschek-Hertel, deutscher Staatsangehöriger, in Feusisberg, Direktor.

17. Dezember 1979

**Jost Stricker, Holzbau**, in Wangen. Inhaber dieser Firma ist Jost Stricker, von Grabs SG, in Wangen SZ. Holzbau. Betrieb einer Zimmerei und Schreinerei. Allmeindstrasse 27.

17. Dezember 1979

**Schweizerischer Verband der Fabrikanten verzinkter Blechwaren (Union suisse des fabricants d'articles en tôle galvanisée)**, bisher in Basel. Verein (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1971, S. 2162). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 15. Juni 1979 wurde der Sitz nach Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Der Verein bezweckt den Zusammenschluss aller in der Schweiz domizilierten Firmen, die verzinkte Blechwaren herstellen; Wahrung ihrer Berufsinteressen. Sicherung geregelter Absatz- und Konkurrenzverhältnisse. Verhinderung unlauteren Wettbewerbs, Pflege kollegialer Beziehungen unter den Mitgliedern und freier Meinungsäusserung über alle beruflichen Fragen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 25. August und 14. Oktober 1936 und wurden am 12. September 1951 letztmals revidiert. Für die Verbindlichkeiten haftet nur das Vereinsvermögen. Eine persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Der Vorstand besteht aus 2 bis 3 Mitgliedern. Der Verein wird mit Kollektivunterschrift zu zweien vertreten durch: Heinrich Adolf Terzetz, nun von und in Basel, Präsident, und Emil Bösch, von Mogelsberg, nun in Wilen, Gemeinde Freienbach, Mitglied und Sekretär des Vorstandes. Domizil: Bahnhof 7, c/o Verwo AG.

**Nidwalden - Nidwald - Intervald Sottoselva**

17. Dezember 1979

**Schubtrans AG**, in Stansstad. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 7. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb der Binnenschifffahrt im In- und Ausland, Kauf, Verkauf, Miete und Vermietung von Binnenschiffen. Die Gesellschaft kann Handel mit Baustoffen aller Art sowie festen und flüssigen Brennstoffen betreiben, Umschlag- und Speditionsgeschäfte tätigen sowie Know-how im In- und Ausland verkaufen und vermitteln, sie kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beschließt, von der BV Scheepvaart en Handelsonderneming «Inderjins», Rotterdam, 2 Schulbleicher zum Betrage von hfl. 1 660 000, umgerechnet zum Tageskurs im Zeitpunkt der Gesellschaftsgründung Fr. 1 391 080 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Diesem gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Theodor Praloran, von und in Stansstad, Präsident; Dr. Werner Rytz, von Basel und Riehen, in Riehen, und Rudolf Peier, von Lorstorf, in Fallinsdorf. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Irmgard Grieshaber, von Oberwil BL, in Binningen. Domizil: Bürgenstockstrasse 19, bei Theodor Praloran, 6362 Stansstad.

17. Dezember 1979

**Primox AG**, in Hergiswil. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 14. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Patenten und Liegenschaften sowie Finanzierungen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hans Peter Lengwiler, von Riehen, in Ennetbürgen. Domizil: Pilatusstrasse 38, c/o Alpina Treuhand AG, 6052 Hergiswil.

17. Dezember 1979

**Sena Holding AG**, in Hergiswil. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 14. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Patenten und Liegenschaften sowie Finanzierungen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hans Peter Lengwiler, von Riehen, in Ennetbürgen. Domizil: Pilatusstrasse 38, c/o Alpina Treuhand AG, 6052 Hergiswil.

**Glarus - Glaris - Glarona**

14. Dezember 1979

**Wiedex AG (Wiedex SA) (Wiedex Ltd)**, bisher in Chur, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 180 vom 4. 8. 1977, S. 2560). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. Dezember 1979 wurde der Sitz der Firma nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 8. August 1963 und wurden am 13. Juli 1971, 22. März 1977 und 8. Juli 1977 revidiert. Zweck der Gesellschaft ist Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Industrieprodukten; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen aller Art sowie Durchführung von Finanztransaktionen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied desselben mit Einzelunterschrift ist Martin Furrer, von Zug und Schongau LU, in Zug (bisher). Domizil: c/o Dr. jur. Georg Gähwiler, Rechtsanwalt; Landstrasse 55.

14. Dezember 1979

**Linth-Kraft A.-G.**, in Netstal; Ankauf und Betrieb von Kraftwerken (SHAB Nr. 233 vom 5. 10. 1979, S. 3155). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. September 1979 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 1 300 000 auf Fr. 130 000 herabgesetzt, durch Rückzahlung von Fr. 900 auf jede der 1300 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 130 000, eingeteilt in 1300 Inhaberaktien zu Fr. 100. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 13. Dezember 1979 festgestellt. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 3 bis 7 Mitgliedern. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch Publikation im SHAB. Weitere Statutenänderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.

14. Dezember 1979

**Z + M Aktiengesellschaft Architekten + Planer**, in Glarus (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1978, S. 1145). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Dezember 1979 wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: **Z + M Architekten + Planer**. Zweck der Gesellschaft ist nun: Übernahme und Ausführung aller in den Aufgabenkreis eines Architekturbüros fallenden Arbeiten, ferner Erbringung von entgeltlichen oder unentgeltlichen Dienstleistungen durch Beratung von Behörden, Unternehmen und Einzelpersonen im Zusammenhang mit Grundeigentum und Immobilien. Weitere Statutenänderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Bruno Argenti, von und in Näfels, als Mitglied und Vizepräsident, und Hans U. Marti, von Langenthal, nun in Horgen, als Mitglied; sie zeichnen nun einzeln, ihre Einzelprokuren sind demnach erloschen. Willi Mari-Häuser, nun Bürger von Langenthal und Glarus, bisher Delegierter; ist nun Vizepräsident und Direktor; er zeichnet nach wie vor einzeln. Die Einzelprokura von Pierre Haefelfinger ist erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Armin Sauter, von Zürich, in Küssnacht ZH, und an Albert Ziltener, von Schübelbach, in Glarus. Geschäftsdomizil: Rathausgasse 6.

14. Dezember 1979

**Milchproduzentengenossenschaft Mitlödi**, in Mitlödi (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1969, S. 1671). Fritz Disch, Präsident, und Jakob Beglinger, Vizepräsident und Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Beisitzer Jakob Hösl und Hans Disch sind ebenfalls aus dem Vorstand ausgeschieden. In den Vorstand wurden gewählt: Karl Luchsinger-Jenni, als Präsident, und Heinrich Zimmermann-Zimmermann, als Vizepräsident und Aktuar, beide von und in Mitlödi; sie zeichnen zu zweien; ferner ohne Zeichnungsberechtigung: Fritz Disch-Schneider, und Peter Zimmermann-Hösl, beide von und in Mitlödi, als Beisitzer.

14. Dezember 1979

**Liz-chem AG (Liz-chem SA) (Liz-chem Inc.)**, bisher in Glarus. Beteiligung an Gesellschaften der chemischen Industrie (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1976, S. 3501). Infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1979, S. 2765) wird diese Firma von Amtes wegen gelöscht.

17. Dezember 1979

**Girotondo Dress Mode S.A.**, bisher in Chiasso. Kinderbekleidung im Einzel- und Grosshandel (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1978, S. 258). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Dezember 1979 wurde der Sitz der Firma nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 9. Januar 1978. Die Firma lautet nun: **Girotondo Dress Mode AG (Girotondo Dress Mode SA)**. Zweck der Gesellschaft ist Ein- und Verkauf von Kinderbekleidung im Einzel- und Grosshandel sowie Beteiligung an Firmen mit ähnlichem Zweck. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Emanuele Romano, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Dr. Alfred Heer, von und in Glarus; er zeichnet einzeln. Einzelprokura wurde erteilt an Adelheid Looser-Löliger, von Ebnat-Kappel, in Glarus. Geschäftsdomizil: Kirchstrasse 9.

17. Dezember 1979

**Bufor AG**, bisher in Zürich. Mobilien und Immobilien (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1975, S. 2486). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Dezember 1979 wurde der Sitz der Firma nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 3. August 1966 und wurden am 26. August 1975 revidiert. Zweck der Gesellschaft ist Kauf, Verkauf, Bau und Vermietung sowie Verwaltung von Mobilien und Immobilien, Beteiligung an Handels- und Industrieunternehmen, Vermögensverwaltung von Dritten sowie Finanzoperationen jeder Art. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft hat anlässlich ihrer Gründung Autopneus, Bromeinrichtungsgesamtheiten, Bromobilien, Bromaschinen und -apparate sowie ein Personalauto, alles gemäss Sacheinlageverträgen vom 22. Juni 1966, zum Preise von total Fr. 50 000 übernommen, welcher Betrag voll auf das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied desselben mit Einzelunterschrift ist Bruno Foschi, von Zürich, in Spreitenbach (bisher). Rechtsdomizil: c/o Hermann Noser Treuhand AG, Untere Erlenstrasse 32.

17. Dezember 1979

**Overall GmbH (Overall S. à r. l.)**, bisher in Basel. Beteiligungen, Vermögenswerte (SHAB Nr. 124 vom 29. 5. 1973, S. 1559). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Dezember 1979 wurde der Sitz der Firma nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 21. Dezember 1961 und wurden am 27. September 1963 und 17. Dezember 1971 revidiert. Zweck der Gesellschaft ist Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Vermögenswerten aller Art, vor allem von Wertschriften und gewerblichen Schutzrechten, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art, vor allem an Handels- und Industrieunternehmen, oder Beteiligung an solchen. Das Stammkapital beträgt Fr. 100 000. Gesellschafter sind: Otto Kranzbühler, mit einer Stammeinlage von Fr. 75 000, und Martha Kranzbühler, mit einer solchen von Fr. 25 000, beides deutsche Staatsangehörige, in Tegernsee (D). Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Geschäftsführer sind: Karl Hugenschmidt, von und in Basel; Dr. Otto Morf, von Bassersdorf, in Basel (beide bisher), und Dr. Heinrich Streiff, von und in Glarus (neu); sie zeichnen einzeln. Geschäftsdomizil: c/o Dr. jur. Heinrich Streiff, Rechtsanwalt, Bankstrasse 4.

17. Dezember 1979

**Biomell A.G.**, in Glarus. Beteiligung an Unternehmen der Nahrungsmittelindustrie (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1977, S. 866). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. Dezember 1979 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Biomell A.G. in Liquidation durchgeführt. Zum Liquidator wurde ernannt: Peter J. Seeholzer, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er zeichnet nach wie vor einzeln.

17. Dezember 1979

**Birsina A.G.**, in Glarus. Beteiligungen (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1977, S. 4032). Kollektivprokura wurde erteilt an Max Vögeli, von und in Leuggern.

17. Dezember 1979

**Chaufelec AG**, in Glarus. Import-, Export-, Handels- und Transigeschäfte aller Art (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1977, S. 896). Dietrich Stauffacher, bisher einziges Mitglied, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Dr. Werner Stauffacher, von Matt und Glarus, in Glarus; er zeichnet einzeln.

17. Dezember 1979

**Chemetstahl AG Glarus**, in Glarus. Beteiligungen (SHAB Nr. 94 vom 24. 4. 1974, S. 1094). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Dezember 1979 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Chemetstahl AG Glarus in Liquidation durchgeführt. Zu Liquidatoren wurden ernannt: Dr. Werner Dessauer, bisher Präsident des Verwaltungsrates, und Dr. Heinrich Streiff, bisher Mitglied; sie zeichnen nach wie vor einzeln. Die Einzelunterschriften der Verwaltungsratsmitglieder Dr. ing. Wilhelm Dautenberg, Hellmut Ritterhoff und Dr. Peter Luggen sind erloschen.

17. Dezember 1979

**Holderbank-Cementia AG HOLCEM**, in Glarus. Beteiligungen an Unternehmungen der Baumaterialindustrie (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1976, S. 659). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. November 1979 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 12 000 000 auf Fr. 15 000 000 erhöht durch Ausgabe von 3000 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag von Fr. 3 000 000 ist voll liberiert durch Verrechnung mit Guthaben gegenüber der Gesellschaft. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 15 000 000, eingeteilt in 15 000 Namenaktien zu Fr. 1000.

17. Dezember 1979

**Intercorp Holding A.G.**, in Glarus. Beteiligungen (SHAB Nr. 125 vom 1. 6. 1978, S. 1723). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. Dezember 1979 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 50 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

17. Dezember 1979

**Abag Anlageberatungs Aktiengesellschaft**, in Glarus. Mit Statuten vom 14. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Anlageberatung namentlich im Bereich der Immobilien und Immobilien gleicher Rechte, sowie Vermittlung von Versicherungen und sonstiger Kapitalbeteiligung. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Einziges Mitglied desselben mit Einzelunterschrift ist Christine Kälin, von Einsiedeln, in Oberurnen. Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Werner Alois Kälin, von Einsiedeln, in Campione (I). Domizil: c/o Domizil und Treuhand-Aktiengesellschaft, Schiltstrasse 26.

17. Dezember 1979

**Fridolin-Sport, F. Hauser**, in Glarus. Inhaber dieser Einzelfirma ist Fridolin Hauser, von und in Glarus. Föhrung und Betrieb eines Sportgeschäftes, insbesondere Handel mit Sportartikeln und Sportbekleidung aller Art, Durchführung von Ski- und Langlaufkursen, sowie Betrieb von Bergsteigerschulen. Bankstrasse 46. Einzelprokura wurde erteilt an Elisabeth Marti-Lüdi, von Engi, in Glarus.

**Zug - Zoug - Zugo**

17. Dezember 1979

**Rilon-Holding AG**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 14. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Urs Max Riner, von Herzach AG, in Rupperswil AG, Präsident; Hans-Peter Tschopp-Reich, von Willisau-Land, in Buchs AG, und Werner Weilenmann-Weiler, von Zürich, in Zufikon-Mutschellen AG; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Hans-Peter Tschopp-Reich und Werner Weilenmann-Weiler jedoch nicht unter sich. Domizil: Hofstrasse 1a, c/o Revitrar-Revisions- und Treuhand AG, 6300 Zug.

17. Dezember 1979

**Ascot Papier Zug AG (Ascot Papier Zug SA) (Ascot Papier Zug Inc.) (Ascot Papier Zug Ltd.)**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 7. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Papier, sowie Vertrieb und Bearbeitung von Papier. Die Gesellschaft kann ferner Schutzrechte und Verfahren erwerben und sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Max Peterhans, von Fislisbach AG, in Oberwil. Gemeinde Zug. Domizil: Artherstrasse 5, c/o Peterhans Treuhand AG, 6300 Zug.

17. Dezember 1979

**Anderhub & Corleoni Generalbau AG**, in Baar. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 12. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: die Gesellschaft bezweckt als Generalbaunternehmer Bauten aller Art zu erstellen; sie kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Aldino Corleoni, von und in Baar, Präsident, und Alfons Anderhub, von Eschenbach LU, in Zug; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Mühlegasse 9a, 6340 Baar.



17. Dezember 1979

**TTC Transport, Trading und Charter AG**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 13. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf und Verkauf, Handel, Vermietung, Chartern sowie Leasen von Maschinen und Transportmitteln aller Art. Die Gesellschaft kann auch Patente, Lizenzen, Know-how und Grundstücke erwerben, verwerten, veräussern und sich an Unternehmen aller Art beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Werner Hämmerli, von Weesen und Gams, in Horgen. Domizil: Alpenstrasse 12, c/o Dr. Antonio Planzer, 6300 Zug.

17. Dezember 1979

**Joker Freizeit und Sport AG**, in Oberägeri. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 12. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb von Freizeit- und Sportanlagen, Organisation von Freizeit- und Sportaktivitäten, sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere Sportartikeln. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 75 000, eingeteilt in 75 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Vertrag vom 12. Dezember 1979 erwirbt die Gesellschaft eine Tennisanlage samt Zubehör im Werte und zum Preise von Fr. 50 000. Vom Übernahmepreis von Fr. 50 000 wurden Fr. 25 000 auf das Aktienkapital angerechnet. Die restlichen Fr. 25 000 des Aktienkapitals wurden bar liberiert. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder Telegramm. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Christian Schindler, von Riehen und Röhrenbach BE, in Widen, Präsident, und Theo Stähli, von Netstal GL, in Basel, und Markus Schindler, von Riehen und Röhrenbach BE, in Oberägeri; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Franzenmattweg 2, c/o Markus Schindler, 6315 Oberägeri.

17. Dezember 1979

**Holtmed Scanning Services AG (Holtmed Scanning Services SA) (Holtmed Scanning Services Inc.)**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 12. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Dienstleistungen im Bereich der Medizin für Ärzte, Spitäler und Laboratorien, insbesondere eine kontinuierliche Langzeitüberwachung der Herzfunktion. Die Gesellschaft kann Handels-, Treuhand-, Finanz- und Anlagegeschäfte tätigen, sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hermann Klausner, von Flums SG, in Unterägeri. Einzelprokura ist erteilt an Jak Barbut, englischer Staatsangehöriger, in Lausanne. Domizil: Steinhäuserstrasse 23, 6300 Zug.

17. Dezember 1979

**Marsicom AG**, in Zug. Handel mit Industrieprodukten usw. (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1973, S. 2671). Neues Domizil: Baarerstrasse 12, c/o Experta Treuhänder AG.

## St. Gallen - Saint-Gall - San Gall

14. Dezember 1979

**Wohnbaugenossenschaft Andreas Gossau**, in Gossau (SHAB Nr. 112 vom 16. 5. 1975, S. 1342). Karl Zwicker und Robert Gähwiler sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Erwin Anwänder, von Unteregg, und Walter Bänninger, von Embrach, beide in Gossau SG. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Mitglied der Verwaltung.

14. Dezember 1979

**Robert Edelmann**, in Rapperswil. Generalagentur der Helvetia Schweizerische Feuerversicherungs-Gesellschaft in St. Gallen (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1978, S. 3948). Der Prokurist Otto Kleeb wohnt nun in Schübelbach.

14. Dezember 1979

**Rudolf Wirth**, in Eggersriet. Fabrikation von und Handel mit Textilien (SHAB Nr. 110 vom 12. 5. 1972, S. 1213). Die Geschäftsnatur lautet nun: Bettwäschefabrik. Neue Geschäftsadresse: Sonderstrasse 5/7, 9034 Eggersriet.

14. Dezember 1979

**Frau Schönenberger, Rest. Krone**, in Berneck. Inhaberin der Firma ist Maria Schönenberger-Köppel, von Kirchberg SG, in Berneck. Betrieb des Restaurants «Krone», Platz, 9442 Berneck.

14. Dezember 1979

**B. Thoma, Lebensmittel**, in Gossau. Inhaber der Firma ist Bruno Thoma-Scattolin, von Kaltbrunn, in Gossau SG. Die Firma erteilt Einzelunterschrift an Hedy Thoma-Scattolin, von Kaltbrunn, in Gossau SG. Handel mit Lebensmitteln und Nonfood-Artikeln. «Lerchenpark», Winkelstrasse 2, 9202 Gossau.

14. Dezember 1979

**Gasthof Sternen Heinz Ingold**, in Rapperswil. Inhaber der Firma ist Heinz Ingold, von Rothrist, in Rapperswil SG. Betrieb des Restaurants «Sternen», Herrengasse 5, 8640 Rapperswil.

14. Dezember 1979

**Max Berger**, in Sennwald. Inhaber der Firma ist Max Berger, von und in Sennwald. Die Firma erteilt Einzelprokura an Heidi Berger, von und in Sennwald. Handel mit und Reparatur von Landmaschinen, Wasserleitungsinstallationen; Metallbau. Neudorf, 9466 Sennwald.

14. Dezember 1979

**Gasthof Sternen Monika Achermann**, in Rapperswil (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1978, S. 28). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

14. Dezember 1979

**Hans Schönenberger**, in Berneck. Betrieb des Restaurants Krone (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1979, S. 3135). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

14. Dezember 1979

**Drogerie Denzler**, in Rapperswil (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1969, S. 157). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven sind teilweise übergegangen an die Nachfolgerfirma «Drogerie Denzler AG», in Rapperswil.

14. Dezember 1979

**R. Binder-Salzmann, Sporthotel Minster**, bisher in Unteriberg (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1976, S. 3134). Diese Firma hat ihren Sitz nach Bad Ragaz verlegt, wo der Firmainhaber Roland Binder-Salzmann, von Wangen ZH, nun auch wohnt. Die Firma lautet nun: **R. Binder-Salzmann, Garni-Hotel**, und die Geschäftsnatur: Betrieb eines Garni-Hotels. Einzelunterschrift ist weiterhin erteilt an Margaretha Binder-Salzmann, von Wangen SZ, nun in Bad Ragaz.

## Graubünden - Grisons - Grigioni

14. Dezember 1979

**Sanza AG**, in Chur. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 12. 12. 1979. Zweck: Durchführung von Handels- und Finanzgeschäften, Beteiligung an Handels-, Gewerbe- und Industrieunternehmungen sowie Finanzierungen und Verwaltung von Vermögenswerten jeder Art; Erwerb, Verwertung und Veräusserung von Patenten usw. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Duri Capaul, von Lumbrin, in Chur. Domizil: Dr. D. Capaul, Quaderstrasse 7, 7000 Chur.

14. Dezember 1979

**Naamloze Vennotschap Cultur Maatschappij Indragiri in Liquidation**, in Chur. Beteiligungen usw., aufgelöste und liquidierte Gesellschaft (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1978, S. 3817). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöst.

14. Dezember 1979

**Paul Schmid & Co**, in Chur. Kücheneinrichtungen usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1979, S. 236). Neuer Firmenname: **Küchenstudio, P. Schmid & Co.**

14. Dezember 1979

**Espa-Tech, O. Staffelbach**, in Churwalden. Inhaber: Orlando Staffelbach, von Mauensee, in Churwalden. Handel mit und Installationen von Wärmepumpen und Kollektoren, Elektroplanungen. Jachweg, 7075 Churwalden.

14. Dezember 1979

**Wohnbaugenossenschaft Quadras, Scuol**, in Scuol (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1976, S. 2069). Robert Andreas Curti, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Vorstandsmitglied und zugleich Aktuar ist Basler Biert, von und in Scuol. Präsident, Aktuar und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

14. Dezember 1979

**Gra-Fin A.G.**, in Roveredo. partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 3. 3. 1977, n. 52, p. 708). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

14. Dezember 1979

**Köhler, Maschinenbau AG**, in Chur (SHAB Nr. 105 vom 6. 5. 1977, S. 1480). Neues Domizil: Pulvermühlestrasse 82, 7000 Chur.

14. Dezember 1979

**Ekhema Holding SA**, in Davos. Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1978, S. 625). Alphonse Vergeres, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Advokatur- und Notariatsbüro Mattli & Hew ist nicht mehr Domizilträger. Die Gesellschaft ist gegenwärtig ohne Verwaltungsrat und ohne Rechtsdomizil.

14. Dezember 1979

**Fates S.A. in liquidazione**, in Mesocco. partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 6. 3. 1979, n. 54, p. 713). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

14. Dezember 1979

**Société financière Vistamar SA**, in Chur. Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1979, S. 3724). William Robert Chambers ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

14. Dezember 1979

**Hydro Bulk Company A.G.**, in Coira. licenze, ecc. (FUSC del 18. 10. 1976, n. 244, p. 2939). Atto pubblico del 10. 12. 1979. Scioglimento della società. Liquidazione terminata. Radiazione sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali.

14. Dezember 1979

**Graffis AG**, in Zernez. Neue Aktiengesellschaft mit Statuten vom 4. Dezember 1979. Zweck: Herstellung und Vermittlung von Druckerzeugnissen, Herausgabe von Zeitungen und Zeitschriften sowie die Verwaltung von Verlags- und Urheberrechten. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben, mieten und vermieten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 52 000, eingeteilt in 52 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Melchior, von Ausserferrera, in Samedan, Präsident, und Gion Peider Mischol, von Zernez und Ramosch, in Zernez; sie zeichnen einzeln. Domizil: Platz 111, 7530 Zernez.

14. Dezember 1979

**Olsen AG**, in Lenzerheide, Gemeinde Vaz/Obervaz. Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1978, S. 3135). Andreas Schrepfer, Verwaltungsrat, wohnt nun in Birmsendorf.

14. Dezember 1979

**BRB Bautechnische Revisions und Beratungs Holding AG**, in Chur (SHAB Nr. 74 vom 31. 3. 1978, S. 977). Statuten am 26. 11. 1979 revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert. Gleichzeitig Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 300 000, durch Ausgabe von 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000, durch Verrechnung mit einer Forderung voll liberiert. Neues Aktienkapital: Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert.

14. Dezember 1979

**Sadae Société Anonyme Développement Artistique et Commercial in liquidazione**, in Coira. partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 27. 1. 1978, n. 22, p. 274). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

14. Dezember 1979

**Maflex S.A.**, in Coira. Nuova società anonima con statuti del 13. 12. 1979. Scopo: partecipazione sotto qualsiasi forma al finanziamento ed alla creazione di imprese commerciali, industriali e finanziarie, rilevandone in tutto ed in parte il capital e la gestione; la società potrà inoltre compiere operazioni similari; amministrare titoli e valori di qualsiasi specie acquistare e vendere, permutare ed amministrare immobili. Capitale sociale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore, interamente liberate. Pubblicazioni: sul FUSC. Consiglio di amministrazione: da uno a più membri. Amministratore unico con firma individuale è: Dr. Hans Andrea Tarnutzer, da Schiers in Coira. Recapito: c/o Dr. H. A. Tarnutzer, Hartberstrasse 1, 7000 Coira.

## Aargau - Argovie - Argovia

Berichtigung

Ulrich Schulthess, in Aarau (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1979, S. 3986). Geschäftsnatur richtig: Generalagentur Aargau der «Vita» Lebensversicherungs-Aktiengesellschaft, in Zürich.

20. November 1979

**Hans Hodel**, in Leimbstadt. Flurlänge 350, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Hodel, von Konolfingen, in Oberhofen am Thunersee. Temporäre Arbeitsvermittlung.

27. November 1979

**Todo-Edition R. Andres**, in Kirchleerau, Längackerstrasse 247, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rudolf Andres, von Wynau, in Kirchleerau. Einzelunterschrift ist erteilt an: Eva Andres, von Wynau, in Kirchleerau. Herausgabe von Checklisten, Anleitungen, Dokumentationen, Büchern usw. für Stellenbewerber. Vermittlung von stellensuchenden Arbeitnehmern.

30. November 1979

**Bohner & Bürge Inh. F. Bohner**, in Hallwil, Poststrasse 74. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Friedrich Bohner, von Wiedlisbach, in Hallwil. Verkauf und Reparatur von Radioapparaten, Stereo- und Hi-Fi-Geräten sowie anderen elektroakustischen Anlagen. Handel mit Zugehör.

5. Dezember 1979

**Judoschule Asahi A. Rütli**, in Berikon, Unterdorfstrasse 34. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Arnold Rütli, von Balsthal, in Berikon. Einzelprokura führt Madeleine Bernet, von und in Zürich. Judoschule.

14. Dezember 1979

**Amrein Reisen AG (Voyages Amrein SA) (Amrein Travel Ltd)**, in Zofingen. Vordere Hauptstrasse 8. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 5. 12. 1979. Zweck: Betrieb eines internationalen Reise- und Transportunternehmens sowie des Geldwechselschäftes. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Benjamin Pius Amrein, von und in Luzern, mit Einzelunterschrift.

14. Dezember 1979

**City-Drogerie M. Kuhn Brugg**, in Brugg (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1978, S. 3344). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an «Drogerie Kuhn AG», in Brugg, erloschen.

14. Dezember 1979

**Neumarkt Drogerie Brugg M. Kuhn**, in Brugg (SHAB Nr. 122 vom 29. 5. 1975, S. 1475). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an «Drogerie Kuhn AG», in Brugg, erloschen.

14. Dezember 1979

**Drogerie Kuhn AG**, in Brugg, Bahnhofplatz 7. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 29. 11. 1979. Zweck: Handel mit Drogerie-, Parfümerie- und Farbwaren sowie Spirituosen, Betrieb eines Schönheitssalons. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 500. Sacheinlagen: Aktiven von Fr. 348 198.90 und Passiven von Fr. 106 038.55 der erloschenen Einzelfirmen «City-Drogerie M. Kuhn Brugg» und «Neumarkt Drogerie Brugg M. Kuhn», in Brugg, gemäss Bilanz per 30. 6. 1979, zum Preise von Fr. 242 160.35, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Adolf Kuhn, Präsident; Anna Kuhn und Max Kuhn, alle von Aarau; in Habsburg, mit Einzelunterschrift. Einzelprokura: Hans Peter Wördli, von Wettingen, in Brugg.

14. Dezember 1979

**Dynaco AG**, in Aarau. Obere Vorstadt 27. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 11. 12. 1979. Zweck: Übernahme von Vertretungen und Handel mit Konsumgütern, speziell für Freizeit und Sport, Unternehmensberatung und -organisation, Vermittlung von Personal. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Paul Nyffenegger, von Huttwil, in Aarau, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Herbert Gämperle, von Mosnang, in Aarau, mit Unterschrift zu zweien.

14. Dezember 1979

**Esmeralda AG Immobilien**, in Würenlos, Büntenstrasse 21, bei Dr. Erich Meyer, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 6. 12. 1979. Zweck: Erstellung, Erwerb und Veräusserung von Grundstücken und Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an: David Tschanz, von Röhrenbach im Emmental, in Vaz/Obervaz, mit Einzelunterschrift.

14. Dezember 1979

**Hermann Halter**, in Mellingen. Stetterstrasse 60, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hermann Halter, von und in Mellingen. Gütertransporte.

14. Dezember 1979

**Walther Belart AG**, in Aarburg. Immobilien usw. (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1978, S. 2417). An der Generalversammlung vom 16. 11. 1979 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 16. 11. 1979 die Fusion mit der «Wulla-Holding AG», in Aarburg, beschlossen, wodurch die «Wulla-Holding AG» sämtliche Aktiven und Passiven der «Walther Belart AG» gemäss Art. 748 OR und Bilanz per 31. 12. 1978 übernimmt. Die «Walther Belart AG» ist aufgelöst. Die Gläubiger sind befriedigt oder sichergestellt. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

14. Dezember 1979

**Belartimmo AG**, in Aarburg. Immobilien usw. (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1978, S. 2417). An der Generalversammlung vom 16. 11. 1979 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 16. 11. 1979 die Fusion mit der «Wulla-Holding AG», in Aarburg, beschlossen, wodurch die «Wulla-Holding AG» sämtliche Aktiven und Passiven der «Belartimmo AG» gemäss Art. 748 OR und Bilanz per 31. 12. 1978 übernimmt. Die «Belartimmo AG» ist aufgelöst. Die Gläubiger sind befriedigt oder sichergestellt. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

14. Dezember 1979

**G. Isell AG Aarburg**, in Aarburg. Immobilien usw. (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1978, S. 2417). An der Generalversammlung vom 16. 11. 1979 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 16. 11. 1979 die Fusion mit der «Wulla-Holding AG», in Aarburg, beschlossen, wodurch die «Wulla-Holding AG» sämtliche Aktiven und Passiven der «G. Isell AG Aarburg» gemäss Art. 748 OR und Bilanz per 31. 12. 1978 übernimmt. Die «G. Isell AG Aarburg» ist aufgelöst. Die Gläubiger sind befriedigt oder sichergestellt. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

14. Dezember 1979  
**Robert Wullschlegler AG**, in Aarburg, Immobilien usw. (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1978, S. 2417). An der Generalversammlung vom 16. 11. 1979 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 16. 11. 1979 die Fusion mit der «Wulla-Holding AG», in Aarburg, beschlossen, wodurch die «Wulla-Holding AG» sämtliche Aktiven und Passiven der «Robert Wullschlegler AG» gemäß Art. 748 OR und Bilanz per 31. 12. 1978 übernimmt. Die «Robert Wullschlegler AG» ist aufgelöst. Die Gläubiger sind befriedigt oder sichergestellt. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

14. Dezember 1979  
**Wulla-Holding AG**, in Aarburg, Beteiligungen (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1978, S. 2417). An der Generalversammlung vom 16. 11. 1979 wurden die Fusionsverträge vom 16. 11. 1979 mit der «Walther Belart AG», in Aarburg, «Belartimmo AG», in Aarburg, «G. Iseli AG Aarburg», in Aarburg, und «Robert Wullschlegler AG», in Aarburg, genehmigt. Danach übernimmt die «Wulla-Holding AG» sämtliche Aktiven und Passiven dieser Gesellschaften gemäß Art. 748 OR und Bilanzen per 31. 12. 1978. Die Übernehmerin ist im Besitze sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaften, weshalb deren Aktionären dafür keine Entschädigung geleistet wurde.

14. Dezember 1979  
**Ernst Meyer, «Erme» Verpackungen**, bisher in Langnau am Albis, Handel mit Verpackungsmaterial für das Metzgerei-, Hotel- und Gastgewerbe (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1975, S. 3175). Sitz nun: Berikon, Im Unterzelg 69. Der Firmainhaber Ernst Meyer, von Hilfikon, wohnt nun in Berikon.

14. Dezember 1979  
**Geba Generalbaunternehmung AG**, bisher in Obersiggenthal (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1979, S. 1949). Statutenänderung: 27. 11. 1979. Sitz nun: Turgi, Landstrasse 163, bei Gefeller AG, Hoch- und Tiefbau.

14. Dezember 1979  
**E. Klener & Sohn**, in Zetzwil, Zimmereigeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 7. 6. 1949, S. 1517). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Eduard Klener sen., infolge Todes. Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

14. Dezember 1979  
**MP Service AG**, in Bremgarten, Marktgasse 31, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 12. 12. 1979. Zweck: Bau von Computern, Ausführung von Ingenieurarbeiten in der Computertechnik, Kauf und Verkauf von Computern und Computerteilen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 145 128 und Passiven von Fr. 66 378,37 des vom Mitgründer Kenneth Sherry, in Bremgarten AG, betriebenen, im Handelsregister nicht eingetragenen Geschäftes, gemäss Bilanz per 30. 9. 1979, zum Preise von Fr. 78 749,63, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Wilhelm Reinhardt, Bürger der USA, in Obersiggenthal, Präsident, und Kenneth Sherry, britischer Staatsangehöriger, in Bremgarten AG, beide mit Einzelunterschrift, sowie Elisabeth Reinhardt AG, von Muri AG, in Obersiggenthal; Walter Winiger, von Muri AG, in Montagnola, und Martin Wisler, von Sumiswald, in Sursee; diese alle ohne Unterschrift.

14. Dezember 1979  
**Kurt Meler**, bisher in Bremgarten, elektrische Anlagen usw. (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1979, S. 3537). Sitz nun: Bettwil, Hauptstrasse 60.

14. Dezember 1979  
**Solsano Strengelbach Immobilien AG**, in Strengelbach (SHAB Nr. 227 vom 28. 9. 1976, S. 2753). Domiziladresse neu (behördliche Änderung): Kilchmattweg 5.

14. Dezember 1979  
**Max Oetiker-Furter**, in Untersiggenthal, Bäckerei-Konditorei usw. (SHAB Nr. 132 vom 8. 6. 1962, S. 1692). Geschäftsadresse neu (behördliche Änderung): Alte Poststrasse 1.

### Thurgau - Thurgovie - Thurgovia

13. Dezember 1979  
**Gregor Morandini**, in Romanshorn, Holzimport und Holzhandel (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1972, S. 23). Jetzige Geschäftsadresse (amtliche Ummumerierung): Holzensteinerstrasse 47, 8590 Romanshorn.

13. Dezember 1979  
**Ernst Baumann**, in Romanshorn, Firmainhaber ist Ernst Baumann, von Egnach, in Romanshorn, Betrieb des Restaurants Hirschen. Alleestrasse 44, 8590 Romanshorn.

13. Dezember 1979  
**Josef Berchtold**, Baugeschäft, in Lommis. Firmainhaber ist Josef Berchtold, von Giswil, in Lommis. Baugeschäft. Kirchstrasse 14, 9506 Lommis.

14. Dezember 1979  
**Paga AG St. Gallen**, bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1975, S. 242). An der Generalversammlung vom 12. Dezember 1979 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Frauenfeld verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 25. August 1971 wurden teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: Paga AG. Zweck wie bisher: Finanzierungen und Anlageberatung in allen Sparten, treuhänderische Verwaltung von Vermögen aller Art, An- und Verkauf von Wertpapieren und Beteiligungen, An- und Verkauf sowie Vermittlung von Liegenschaften. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu 500. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Werner Rempler, einziges Mitglied, ist aus dem VR ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Niklaus Spitz, von Sevelen, in Pfungen, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt. Geschäftsadresse: Schmidgasse 13, 8500 Frauenfeld, bei Adolf Arnold.

14. Dezember 1979  
**Schneider & Heinrich AG, Sägerei und Holzhandlung**, in Himmenreich, Gemeinde Märwil, Betrieb einer Sägerei und Handel mit Hölzern (SHAB Nr. 79 vom 7. 4. 1970, S. 756). An Verena Heinrich-Lötscher, von Unterägeri, in Märwil, wurde Einzelprokura erteilt.

14. Dezember 1979  
**Gebhard Locher**, in Romanshorn, Handel mit Damen- oder Herrenkleidern (SHAB Nr. 53 vom 4. 3. 1968, S. 468). Jetzige Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 9, 8590 Romanshorn.

14. Dezember 1979  
**Jakob Sturzenegger**, in Romanshorn, Zimmerei, Schreinerei, Treppenbau (SHAB Nr. 90 vom 20. 4. 1954, S. 1001). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

14. Dezember 1979  
**Hans Knechtli Holzbau**, in Romanshorn, Firmainhaber ist Hans Knechtli-Oth, von Gais AG, in Romanshorn. Zimmerei und Schreinerei. Kreuzlingerstrasse 32, 8590 Romanshorn.

### Tessin - Tessin - Ticino

#### Ufficio di Biasca

14 dicembre 1979  
**Elettrobiasca S.A.**, in Biasca, esecuzione di impianti elettrici, ecc. (FUSC del 17. 7. 1974, n. 164, p. 1970). Con decisione dell'assemblea generale straordinaria del 2 novembre 1979, constatata mediante atto pubblico, la società ha portato il capitale sociale da fr. 50 000 a fr. 100 000, mediante l'emissione di 50 azioni di fr. 1000 cadauna, al portatore. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Il capitale sociale è attuale di fr. 100 000, suddiviso in 100 azioni di fr. 1000 cadauna, al portatore, esso è interamente liberato.

#### Ufficio di Faido

14 dicembre 1979  
**Anita Büchler e Franco Croce**, in Faido, gerenza Albergo Centrale (FUSC del 12. 7. 1979, n. 160, p. 2238). Tale società in nome collettivo viene radiata dal registro di commercio di Leventina, in seguito a trasferimento della sede a S avosa (FUSC del 5. 12. 1979, n. 285, p. 3829).

#### Ufficio di Locarno

14 dicembre 1979  
**Juba S.A.**, in Minusio, immobiliare, società anonima sciolta in seguito a fallimento (FUSC del 18. 11. 1977, n. 271, p. 3705). La procedura di fallimento essendo stata chiusa, questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.

14 dicembre 1979  
**Ospedale Distrettuale di Locarno «La Carità»**, in Locarno, associazione (FUSC del 21. 5. 1979, n. 117, p. 1654). Giannino Perpellini, per decesso, non fa più parte del consiglio di fondazione; la sua firma è pertanto cancellata.

14 dicembre 1979  
**Fritsch Rudolf**, in Intragna, Titolare è Rudolf Fritsch, da Wallisellen in Intragna. Scopo: la costruzione e manutenzione di generatori di emergenza. Recapito: Corcapolo.

#### Ufficio di Lugano

15 dicembre 1979  
**Farifarm S.A.**, in Manno (nuova iscrizione). Data dello statuto: 12. 12. 1979. Scopo: la fabbricazione, smercio, compra-vendita di prodotti e di preparati farmaceutici e cosmetici, come pure l'importazione e l'esportazione di materie prime farmaceutiche e cosmetiche e di preparati finiti e semifiniti. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale e Ettore Talleri, da Massagno in Viganello.

#### Ufficio di Mendrisio

14 dicembre 1979  
**Farseda S.A.**, in Chiasso, partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 24. 1. 1979, n. 19, p. 238). La procedura di fallimento, essendo stata chiusa, la ragione sociale è cancellata d'ufficio (decreto pretrata Mendrisio-sud dell'11. 12. 1979).

14 dicembre 1979  
**Ferlux S.A.**, in Mendrisio, acquisto, vendita, importazione ed esportazione di prefabbricati, ecc. (FUSC del 24. 9. 1979, n. 223, p. 3041). Il presidente del consiglio di amministrazione (C.A.) Mario Benini è il membro del C.A. Ada Benini sono ora domiciliati a Besazio. Nuovo recapito: via Lavazzari 19a, 6850 Mendrisio.

14 dicembre 1979  
**Saiem Holding S.A. in liquidazione**, in Balerna, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 14. 3. 1977, n. 61, p. 838). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali, dato il loro consenso.

14 dicembre 1979  
**Società Anonima Soldini**, in Mendrisio, commercio all'ingrosso ed al minuto di ferri, ecc. (FUSC del 24. 7. 1975, n. 170, p. 2042). Modifica statuti: 7. 12. 1979. Nuova ragione sociale: Soldini S.A.; nuovo scopo: commercio all'ingrosso e al minuto di acciai, metalli, materie plastiche, materiali da costruzione, ferramenta ed utensileria. Nuovo recapito: via Penate, 6850 Mendrisio.

14 dicembre 1979  
**Mario Ramani**, in Novazzano, produzione ortaggi e fiori sotto vetro (FUSC del 27. 10. 1976, n. 252, p. 3052). La ditta è cancellata non raggiungendo la cifra d'affari per l'obbligatorietà (art. 54 ORC).

14 dicembre 1979  
**Wamba S.A.**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 5. 6. 1972, n. 129, p. 1438). Attualmente il consiglio di amministrazione è composto come segue: Pierfrancesco Campana, da Valcolla in Mendrisio, già amministratore unico, presidente; Marco Weibel, da Jonschwil in Chiasso, e Marco Celoria, da ed in Chiasso, membri: tutti con firma individuale. La firma di Pierfrancesco Campana quale amministratore unico è estinta.

14 dicembre 1979  
**Coccodrillo S.A.**, in Chiasso, l'acquisto e la gestione di bar, ecc. (FUSC del 4. 8. 1975, n. 179, p. 2144). Mario Bonetti, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione; la sua firma è estinta.

14 dicembre 1979  
**Iptemne S.A.**, in Chiasso, promozione e distribuzione di servizi amministrativi e finanziari, ecc. (FUSC del 4. 1. 1979, n. 2, p. 18). La società è cancellata per trasferimento della sede a Paradiso (FUSC del 3. 12. 1979, n. 283, p. 3801).

14 dicembre 1979  
**Adamello S.A.**, in Morbio Inferiore, la partecipazione al finanziamento ed alla creazione di imprese commerciali, ecc. (FUSC del 18. 9. 1979, n. 218, p. 2985). La società è cancellata per trasferimento della sede a Lugano (FUSC del 30. 11. 1979, n. 281, p. 3775).

15 dicembre 1979  
**Soldini S.A.**, in Mendrisio, commercio all'ingrosso e al minuto di acciai, ecc. (FUSC del 3. 1. 1980, n. 1, p. 5). Vittorio Perucchi, da Stabio in Novazzano, è stato nominato procuratore, con firma collettiva a due con un membro del consiglio di amministrazione.

15 dicembre 1979  
**Gefco S.A.**, precedentemente in Lugano (FUSC del 29. 11. 1977, n. 280, p. 3821). Modifica statuti: 7. 12. 1979. Nuova sede: Chiasso. Scopo: compra-vendita di beni di qualsiasi natura, ad esclusione degli immobili, mediante la forma dell'import-export, partecipazione a società similari, gestione di valori mobiliari. Gli statuti originali sono in data 14. 11. 1977. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni

al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è Renato Bullani, da Ligornetto in Balerna. Claudio Borgnini, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Recapito: c/o Studio fiduciario Camponovo, e Bullani, corso San Gottardo 32, 6830 Chiasso.

15 dicembre 1979  
**Gasta S.A.**, precedentemente in Lugano (FUSC del 13. 3. 1973, n. 60, p. 682). Modifica statuti: 10. 12. 1979. Nuova sede: Chiasso. Scopo: l'acquisto, la vendita, l'amministrazione di immobili, nonché la partecipazione a imprese similari. La società può eseguire tutte le operazioni immobiliari connesse allo scopo sociale. Gli statuti originali sono in data 26. 2. 1973. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è Arno Ballinari, da Monteggio in Mendrisio. Achille Ferrata, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Recapito: c/o Fiduciaria Incamm S.A., corso San Gottardo 12, 6830 Chiasso.

### Waadt - Vaud - Vaud

#### Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

14 décembre 1979  
**Reto Hausammann**, à Château-d'Oex. Titulaire: Reto Hausammann, de Zurich, à Château-d'Oex. Exploitation de l'hôtel de l'Ours.

14 décembre 1979  
**Téléphérique Château-d'Oex - la Braye S.A.**, à Château-d'Oex (FOSC du 18. 11. 1977, n° 271, p. 3705). Le vice-président Gustave Burnand a démissionné; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Alphonse Dougoud, de Middel, à Château-d'Oex; Jean-Claude Burand, de Vuillens, à Lausanne, et Alain Dessemontet, de Gressy et Belmont-sur-Yverdon, à Lausanne; ils signent collectivement à deux avec le président ou le 2<sup>e</sup> vice-président.

#### Bureau de Cossonay

14 décembre 1979  
**Agence Renault, D. Chenuz et Fils**, à L'Isle, garage de la Gare, société en nom collectif (FOSC du 26. 1. 1978, p. 258). L'associé Désiré Chenuz s'est retiré de la société dès le 1<sup>er</sup> janvier 1978. La maison continue entre les associés restant sous la nouvelle raison sociale: Chenuz Frères.

#### Bureau de Lausanne

1<sup>er</sup> novembre 1979  
**Indigo S.A.**, à Lausanne, commerce d'articles de mode (FOSC du 9. 1. 1975, p. 52). Date de la dissolution: 14 février 1978. La liquidation est opérée sous la raison sociale Indigo S.A., en liquidation par l'administrateur Sarantis Koptopoulos, actuellement à Cully, nommé liquidateur et qui continue à signer individuellement. Adresse de la société en liquidation: rue Charles-Monnard 1 (chez Etude François Delisle).

13 décembre 1979  
**Fiduciaire Clivaz S.A.**, à Renens, chemin de la Creuse 1. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 12 décembre 1979. But fiduciaire. Reprise de biens: divers actus de la raison individuelle «Fiduciaire René Clivaz», à Renens, pour le prix maximum de fr. 122 000. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Frédy Bignens, de Vaulion, à Lausanne, président et directeur, et Olga Clivaz, de Randogne, à Romanel-sur-Lausanne, secrétaire; tous deux avec signature individuelle.

13 décembre 1979  
**Treab S.A.**, à Lausanne, participations à des sociétés (FOSC du 11. 10. 1971, p. 2472). Date de la dissolution: 11 décembre 1979. La liquidation est opérée sous la raison sociale: Treab S.A. en liquidation, par l'administrateur Pierre Bovey, nommé liquidateur et qui continue à signer individuellement.

13 décembre 1979  
**Compagnie du chemin de fer Lausanne-Ouchy**, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 2. 10. 1978, p. 3029). Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Francis Pahud, d'Ogens, à Chêne-Bougeries, et Eugène Ruffly, de et à Lutry.

13 décembre 1979  
**Plafonia, Brechbuehl et Grillo**, à Lausanne, avenue de la Harpe 7. Société en nom collectif qui commencera le 1<sup>er</sup> janvier 1980. Associés avec signature collective à deux: Michel Brechbuehl, de Trachselwald, à Eublens VD, et Silvano Grillo, d'Italie, à Lausanne. Pose de faux plafonds et d'articles divers.

14 décembre 1979  
**Intermandat S.A., Société Fiduciaire**, à Lausanne (FOSC du 5. 2. 1979, p. 371). James Maillard, dont la procuration est éteinte, est nommé sous-directeur et continue à signer collectivement à deux.

14 décembre 1979  
**ARC services, Michel Schmidt**, à Pully, chemin de Carvalho 11. Titulaire: Michel Schmidt, de Lavigny, à Pully. Nettoyage; installation et réparation, notamment dans le domaine de l'électricité.

14 décembre 1979  
**Genoud S.A.**, à Lausanne, commerce de papiers peints (FOSC du 14. 9. 1977, S. 2992). Jean-François Besson n'est plus administrateur; sa signature est radiée. L'administrateur Johann Reith, actuellement de Lausanne, à Pully, est nommé président et signe désormais individuellement. La signature de François Genoud, qui reste administrateur, est radiée. Nouveaux administrateurs sans signature: Alfred Schneckenreiter, d'Autriche, à Traven (A).

14 décembre 1979  
**Coat international**, à Lausanne, société anonyme, activités dans le domaine de l'électricité (FOSC du 19. 1. 1979, p. 186). Ettore Echaniz, qui n'est plus président, reste administrateur; l'administrateur Gianluca Spinola est nommé président; tous deux continuent à signer individuellement.

14 décembre 1979  
**Bond Worth International S.A.**, à Lausanne, services et conseils (FOSC du 7. 2. 1979, p. 407). Date de la dissolution: 12 décembre 1979. La liquidation est opérée sous la raison sociale: Bond Worth International S.A. en liquidation, par les administrateurs Jean Helm, John Lucas et François Carrard, nommés liquidateurs et qui continuent à signer individuellement.

14 décembre 1979  
**Sirex S.A.**, à Lausanne, commerce de machines, outils et instruments de mesure (FOSC du 28. 7. 1977, p. 2482). Le capital de fr. 50 000 est actuellement entièrement libéré.



14 décembre 1979

**C & S céramique et sports trade S.A.**, à L a u s a n n e, commerce de biens de consommation, notamment d'articles de céramique et de sport (FOSC du 10. 7. 1979, p. 2208). La société est légalement engagée par la signature individuelle du directeur Simon Bonnier, de Suède, à Lausanne.

14 décembre 1979

**Société Immobilière Joll-Site**, à L a u s a n n e, société anonyme (FOSC du 3. 4. 1979, p. 1047). Date de la dissolution: 5 décembre 1979. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière Joll-Site en liquidation**, par la société en nom collectif «Fiduciaire Betex Frères», à Lausanne, nommée liquidatrice. Jean Perret et Pascal Rouge ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: rue Centrale 29, chez Fiduciaire Betex Frères.

14 décembre 1979

**Société Immobilière Avenue des Figuiers No 1**, à L a u s a n n e, société anonyme (FOSC du 10. 8. 1979, p. 2575). Date de la dissolution: 5 décembre 1979. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière Avenue des Figuiers No 1 en liquidation**, par la société en nom collectif «Fiduciaire Betex Frères», à Lausanne, nommée liquidatrice. Jean Perret et Pascal Rouge ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: rue Centrale 29, chez Fiduciaire Betex Frères.

14 décembre 1979

**S.I. Les Mélézes-Villardin**, à L a u s a n n e, société anonyme (FOSC du 10. 8. 1979, p. 2575). Date de la dissolution: 5 décembre 1979. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **S.I. Les Mélézes-Villardin en liquidation**, par la société en nom collectif «Fiduciaire Betex Frères», à Lausanne, nommée liquidatrice. Jean Perret et Pascal Rouge ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: rue Centrale 29, chez Fiduciaire Betex Frères.

14 décembre 1979

**Comptoir du Meuble S.A.**, L a u s a n n e, à L a u s a n n e (FOSC du 8. 1. 1975, p. 42). Par suite du transfert de son siège à E c h a l l e n s (FOSC du 10. 12. 1979, p. 3874), la raison sociale est radiée d'office du registre de Lausanne.

14 décembre 1979

**Cedem management S.A.**, à L a u s a n n e, prestation de services (FOSC du 12. 7. 1979, p. 2238). La procuration de Roger Racine et Robert Scheller est éteinte.

14 décembre 1979

**Gecourtin S.A.**, à L a u s a n n e, rue du Valentin 30, chez Régie Guyot. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 13 décembre 1979. But: courtage en immeubles et fonds de commerce, opérations immobilières. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, libéré à concurrence de fr. 25 000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Georges Gamière, de et à Lausanne, également directeur.

14 décembre 1979

**Socosa S.A. Entreprise de Construction**, à L a u s a n n e (FOSC du 14. 10. 1977, p. 3293). Gérard Berutto n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Bernard Dutoit, dont la procuration est éteinte, est nommé administrateur et continue à signer collectivement à deux.

14 décembre 1979

**Société Immobilière Le Relais A**, à L a u s a n n e, société anonyme (FOSC du 6. 6. 1969, p. 1297). L'administrateur, Willy Jotterand, est nommé président et signe désormais collectivement à deux. Nouvelle administratrice avec signature collective à deux: Alice Jotterand, de Bière, à Belmont-sur-Lausanne.

14 décembre 1979

**Caisnes enregistreurs Hugin S.A.**, Succursale de Lausanne, à L a u s a n n e (FOSC du 5. 11. 1973, p. 2961), avec siège principal à Zurich. La raison sociale est radiée par suite de radiation du siège principal.

**Bureau de Moudon**

14 décembre 1979

**J.-P. Aebischer**, à C u r t i l l e s. Le chef de la maison est Jean-Pierre Aebischer, de St. Antoni, à Curtilles. Menuiserie et charpente.

**Bureau de Nyon**

14 décembre 1979

**Norsel Confection S.A.**, à N y o n (FOSC du 20. 11. 1978, p. 3585). Jean-Pierre Rivara, président, a démissionné, ses pouvoirs sont éteints. Willy Chardonnes, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

**Bureau d'Orbe**

10 décembre 1979

**Société de Fromagerie du bas du Village de Chavornay**, à C h a v o r n a y, société coopérative (FOSC du 20. 4. 1978, n° 91, p. 1227). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 7 août 1979, cette société a fusionné avec la «Société de Laiterie de Crausaz», société coopérative dont le siège est à Chavornay, sur la base d'un contrat de fusion du 19 juillet 1979 aux termes duquel les actifs et passifs de la «Société de Fromagerie du bas du Village de Chavornay» ont été repris à titre universel par la «Société de Laiterie de Crausaz», à Chavornay, conformément à l'art. 914 CO, avec effet dès le 1<sup>er</sup> janvier 1979. La société est dissoute et radiée.

10 décembre 1979

**Société de Laiterie de Crausaz**, à C h a v o r n a y, société coopérative (FOSC du 28. 10. 1971, n° 252, p. 2625). Selon procès-verbal de son assemblée générale extraordinaire du 6 août 1979, la société a décidé de fusionner avec la «Société de Fromagerie du bas du Village de Chavornay», sur la base d'un contrat de fusion aux termes duquel la «Société de Laiterie de Crausaz» reprend à titre universel l'actif et le passif de la «Société de Fromagerie du bas du Village de Chavornay», contrat de fusion signé par les comités des sociétés le 19 juillet 1979, avec effet au 1<sup>er</sup> janvier 1979. Les nouveaux statuts de la société absorbante ont été approuvés le 7 août 1979. Les modifications intéressant les tiers sont les suivantes: nouvelle raison sociale: **Société de Laiterie de Chavornay**. Nouveau but: sauvegarder, par le moyen de l'entraide coopérative, les intérêts de ses associés; en cherchant à tirer le meilleur parti possible du lait de leurs vaches; en favorisant le développement technique de l'industrie laitière. Le comité se compose de 3 membres au moins. Les engagements de la société sont garantis uniquement par sa fortune. Jacques Malherbe, jusqu'ici secrétaire, devient vice-président; André Ballif, de Lucens, à Chavornay, secrétaire; Robert Beauver, de et à Chavornay, caissier; Charly Porret, de Fresens, à Chavornay, membre, en remplacement de Marcel Péclard, membre démissionnaire. La société est engagée par la signature collective à deux des membres du comité.

**Bureau du Sentier (district de la Vallée)**

14 décembre 1979

**A. Blanc**, à l'Orient, commune du C h e n i t, librairie, parfumerie, tabacs (FOSC du 28. 9. 1967, p. 3226). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

14 décembre 1979

**D. Melandri**, au Brassus, commune du C h e n i t, épicerie, mercerie, bonneterie (FOSC du 10. 11. 1958, p. 2997). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

**Bureau de Vevey**

14 décembre 1979

**GKN International S.A.**, à M o n t r e u x (FOSC du 21. 11. 1979, p. 3681), produits et articles de tous genres. Gertrude Meyer et Paul Wursdörfer sont directeurs avec signature collective à deux; leur procuration est radiée. Willy Frischknecht, de et à Zurich, est directeur avec signature collective à deux. Procuration collective à deux, avec un directeur, est conférée à Rudolf Hiller, de Zurich, à Ecu-blens VD.

14 décembre 1979

**Erison S.A.**, à M o n t r e u x (FOSC du 16. 8. 1979, p. 2642), commerce de marchandises, etc. Capital social augmenté de fr. 50 000 à fr. 150 000, par l'émission de 100 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées par compensation avec une créance de fr. 100 000. Capital actuel: fr. 150 000, entièrement libéré; divisé en 150 actions au porteur de fr. 1000. Statuts modifiés le 7 décembre 1979.

**Bureau d'Yverdon**

14 décembre 1979

**Erpa S.A.**, à M o n t a g n y - p r è s - Y v e r d o n, construction et exploitation d'une fabrique d'accouplements et d'étrépages (FOSC du 25. 11. 1976, p. 3380). La société est dissoute par suite de faillite prononcée le 28 novembre 1979 par le président du Tribunal du district d'Yverdon.

**Wallis - Valais - Vallesse****Bureau de Sion**

13 décembre 1979

**Extouring S.A.**, à S i e r r e, agence touristique (FOSC du 18. 4. 1977, n° 89, p. 1223). Walter Schoechli, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Simon Derivaz, de St-Gingolph, à Sierre, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

13 décembre 1979

**Bureau Technique Ribordy & Luyet S.A.**, à S i o n. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29. 11. 1979. But: exploitation d'un bureau technique s'occupant de l'élaboration de projets, d'études et de travaux de géomètre, de génie civil, de génie sanitaire, de génie rural et améliorations foncières et de toutes opérations s'y rapportant. Elle se propose de reprendre l'actif et le passif de la société «Bureau Technique Ribordy & Luyet, successeur Benjamin Luyet», à Sion. La société peut assumer des participations à toutes entreprises. Capital social: fr. 300 000, divisé en 300 actions de fr. 1000 chacune, nominatives; entièrement libéré. Organe de publication: Bulletin officiel du canton du Valais, sous réserve de celles qui doivent aussi paraître dans la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Benjamin Luyet, de et à Savièse, président; Albert Frossard, d'Ardon, à Sion, vice-président; Pierre-André Bonvin, d'Arbaz, à Sion, et Michel Praz, de Salins, à Veysonnaz. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du vice-président ou de l'un d'eux signant avec un autre administrateur. Domicile légal et bureau: avenue Ritz 35, 1950 Sion.

14 décembre 1979

**Société de Production SGT, S.A.**, succursale de Savièse, à S a v i è s e (FOSC du 21. 3. 1978, n° 67, p. 874), produits horlogers, avec siège principal à Dombresson. Cette raison sociale est radiée par suite de la suppression de la succursale.

14 décembre 1979

**Raymond Pannatier-Tridondane**, aux Haudères, commune d'Evolène. Le chef de la maison est Raymond Pannatier, de Vernamière, aux Haudères, commune d'Evolène. Exploitation d'une boucherie et d'un magasin d'alimentation.

**Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel****Bureau de Boudry**

14 décembre 1979

**Marius Favre**, précédemment à B ô l e, exploitation du Buffet de la gare de Colombier (FOSC du 29. 5. 1973, n° 124, p. 1560). Le siège de la maison de même que le domicile particulier du titulaire sont actuellement à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges. La maison modifie son genre d'affaires comme suit: exploitation de l'Hôtel de la Poste. Rue de la Poste 6.

**Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)**

14 décembre 1979

**Herbalfa, B. Perret**, à F o n t a i n e m e l o n. Le chef de la maison est Bernard Daniel Perret, de La Sagne, à Fontainemelon. Vente de produits cosmétiques. Rue de l'Ouest 7.

**Bureau de Neuchâtel**

14 décembre 1979

**Hugo Canonica**, à L a C h a u x - d e - F o n d s, carrelage et revêtement (FOSC du 16. 7. 1964, n° 162). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

14 décembre 1979

**Luclen Zhinden, Plaqué or G**, à L a C h a u x - d e - F o n d s (FOSC du 1. 3. 1966, n° 50). Nouvelle adresse: rue de Morgarten 12.

14 décembre 1979

**Al Kutami et Kyriacos S.A.**, à L a C h a u x - d e - F o n d s, fabrication et commerce d'horlogerie et de bijouterie sous la marque «Arcana» (FOSC du 24. 1. 1977, n° 19, p. 244). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil du district de La Chaux-de-Fonds du 10 décembre 1979.

14 décembre 1979

**Aéroport de Neuchâtel, Société anonyme**, à N e u c h â t e l (FOSC du 25. 6. 1970, n° 145, p. 1464). Les signatures de Louis de Pourtales, vice-président; Marc Henri Wolfrath, Fred Uhler, François DuPasquier, Claude Junier, Maurice Jeanrenaud, Jean-Claude Duvanel et Jean-Pierre Kohli, tous administrateurs, démissionnaires, sont radiées. Sont également radiées, les signatures des administrateurs: Jean-Pierre de Chambrier, Gérard de Chambrier, Jean-Paul Bourquin, Pierre Ulysse Cretegy et André Burgat; ils restent administrateurs sans signature. Jean-Pierre de Chambrier est actuellement domicilié à Genève. Georges Béguin jusqu'ici administrateur a été nommé président avec signature collective à deux. René Jeanneret, jusqu'ici administrateur, devient vice-président avec signature collective à deux. Fernand Soguel, de Cernier, à Hauterive, a été nommé administrateur avec signature collective à deux. Sont nommés administrateurs sans signature: Georges Droz, jusqu'ici président avec signature collective à deux; Claude Frey, de Birr, à Neuchâtel; Adolphe Hohl, de Wolfhalden, à Bôle; Pierre-André Kunz, de et à Lausanne; Pierre Rabin, de Payerne, à Bôle; Sker de Salis, de Soglio, à Neuchâtel; Francis Vauthier, de Le Paquier, à Hauterive, et Georges-André Zehr, de La Chaux-de-Fonds, à Colombier.

14 décembre 1979

**Société Coopérative d'habitation «Les Rocailles»**, à N e u c h â t e l (FOSC du 29. 4. 1979, n° 99, p. 1382). Les signatures de Jean-Pierre Gobbo, président, et Henri-Paul Jayet, caissier, démissionnaires, sont radiées. André Prat, jusqu'ici secrétaire, est nommé caissier, toujours avec signature collective à deux. Roger Gertsch, de Lauterbrunnen, à Neuchâtel, est nommé président et Gilles Volery, d'Aumont, à Neuchâtel, est nommé secrétaire; tous deux avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: rue des Acacias 10, c/o Roger Gertsch.

14 décembre 1979

**Maison Wodey-Suchard, Société Anonyme**, à N e u c h â t e l, exploitation d'un commerce de chocolat (FOSC du 16. 11. 1973, n° 269, p. 3066). Giacomo Calzarotto et Evelyne Calzarotto, tous deux de et à Morat, ont été nommés respectivement président et secrétaire; tous deux avec signature individuelle. La signature d'Emile Sieber, administrateur unique, est radiée; il reste administrateur sans signature.

14 décembre 1979

**Éditions Gilles Attinger**, à H a u t e r i v e. Le chef de la maison est Gilles Attinger, de Neuchâtel, à Hauterive. Éditions de livres. Rue Marnière 7.

14 décembre 1979

**Fondesa S.A.**, à N e u c h â t e l (FOSC du 27. 12. 1978, n° 302, p. 3973). La signature de Jean Steinmann, administrateur, démissionnaire, est radiée. Jean-François Krebs, de Neuchâtel, à Dombresson, est nommé administrateur avec signature collective à deux.

14 décembre 1979

**Pernex S.A.**, à N e u c h â t e l (FOSC du 27. 12. 1978, n° 302, p. 3973). La signature de Jean Steinmann, administrateur, est radiée. Jean François Krebs, de Neuchâtel, à Dombresson, est nommé administrateur avec signature collective à deux.

14 décembre 1979

**François de Perrot**, à N e u c h â t e l, architecte naval S.I.A., armateur (FOSC du 13. 12. 1974, n° 292, p. 3339). Par suite de transfert du siège de la maison à L a u s a n n e (FOSC du 11. 10. 1979, p. 3217), la raison est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel.

14 décembre 1979

**André Paux**, à N e u c h â t e l, exploitation d'un magasin de tabacs et journaux (FOSC du 25. 7. 1973, n° 171, p. 2093). Par jugement du 13. 12. 1979, le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a déclaré le titulaire en état de faillite.

14 décembre 1979

**N.L.H. S.A.**, à M a r i n, commune de M a r i n - E p a g n i e r, importation, exportation, diffusion et représentation générale de tout matériel et articles de sports, etc. (FOSC du 8. 6. 1978, n° 131, p. 1809). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel par suite du transfert du siège de la société à E r l a c h (FOSC du 29. 11. 1979, n° 280, p. 3758).

**Genf - Genève - Ginevra**

13 décembre 1979

**Edgar A. Ph. Amlet**, à V e r n i e r, gestion de budgets, etc. (FOSC du 28. 9. 1978, p. 2997). Le chef de la maison est maintenant domicilié à Soral.

13 décembre 1979

**Louis Bopp**, à V e r s o i x, entreprise de charpente (FOSC du 20. 1. 1959, p. 189). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

13 décembre 1979

**Comte Graines**, à C a r o u g e (FOSC du 1. 4. 1957, p. 865). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

13 décembre 1979

**Comte Graines, Martial Deletraz successeur**, à C a r o u g e. Chef de la maison: Martial Deletraz, de et à Plan-les-Ouates. Procuration individuelle a été conférée à Jean Comte, de Bernex, à Plan-les-Ouates. Commerce de semences, graines, fourrages, engrais et tous autres produits destinés à l'agriculture. 86, rue Ancienne.

13 décembre 1979

**Mme H. Gander**, à G e n è v e. Chef de la maison: Huguette Gander, de Gesseny, à Vernier. Café-brasserie à l'enseigne «Le Nectar», 44, boulevard de Saint-Georges.

13 décembre 1979

**«Au Croquemouche» C. Perrin**, à G e n è v e, commerce et représentation de denrées alimentaires (FOSC du 27. 6. 1978, p. 2026). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

13 décembre 1979

**Difor, Mme J. Perrin**, à G e n è v e. Chef de la maison: Joëlle Perrin, des Ponts-de-Martel, à Genève. Importation, exportation et représentation de denrées alimentaires, de produits de cosmétique et d'articles de diverses natures. 10, rue du Village-Suisse.

13 décembre 1979

**Mobine, Pignot & Amin**, à G e n è v e, bureau de traductions, etc. société en nom collectif (FOSC du 16. 7. 1979, p. 2275). Sayed Amin est maintenant domicilié à Lancy.



13 décembre 1979

**Rovini André, à L a c o n n e x**, entreprise de gypserie-peinture, etc. (FOSC du 21. 2. 1957, p. 498). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif « André Rovini & fils », à Lacconnex.

13 décembre 1979

**André Rovini & fils, à L a c o n n e x**, société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1979. Associés: André Rovini, d'Avusy, à Lacconnex, et son fils Olivier Rovini, d'Avusy, à Lacconnex. Entreprise de gypserie-peinture. 23, rue de la Maison-Forêt. Reprise de l'actif et du passif de la maison « Rovini André », à Lacconnex.

13 décembre 1979

**Arbice Executive Search SA, en liquidation, à G e n è v e**, consultants d'entreprise (FOSC du 23. 7. 1979, p. 2357). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

13 décembre 1979

**Bruun & Sørensen AG, précédemment à Zoug (FOSC du 6. 5. 1977, p. 1479). Nouveau siège: G e n è v e**. Raison de commerce: **Bruun & Sørensen SA**. Statuts originaires du 19. 11. 1973. Nouveaux statuts du 26. 10. 1979. But modifié: établissement et exécution en Suisse de projets de construction et d'installations techniques, en particulier dans les domaines de l'électricité, de l'électronique, de l'électromécanique, du traitement de l'air, de la tuyauterie et plomberie, de même que prestation de service y afférant; importation et exportation de biens d'équipements, prise de participations. Capital: fr. 100 000, entièrement versé; divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Erik Martinussen, du Danemark, à Højbjerg (DK), président; Philippe de Coulon, de Neuchâtel, à Chêne-Bougeries, vice-président, et Romano Cavicchiolo, de et à Anières, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux. Paul Jensen, Martin Forster, Hans-Peter Baldinger, Walther Mikkelson et Kurt Weingartner ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Adresse: 14, rue Etienne Dumont, chez Société Anonyme de Revision et d'Expertise fiscale.

13 décembre 1979

**Carré, Orban et Associés SA, succursale de G e n è v e**, conseil à d'autres entreprises, etc. (FOSC du 11. 5. 1979, p. 1534), entreprise ayant son siège à Zoug. Les pouvoirs de Michel A. Carré sont radiés. L'administrateur Georges O. Orban, de Belgique, à Limal (B), président et délégué, signe individuellement.

13 décembre 1979

**Société de Crédits Commerciaux SA, Genève, en liquidation, à G e n è v e** (FOSC du 14. 9. 1979, p. 2948). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

13 décembre 1979

**Erelec SA, à G e n è v e**, nouvelle société anonyme. Statuts du 5. 12. 1979. But: prestation de services d'ordre technique, notamment conseils dans les domaines de l'électricité et de la mécanique; fabrication, transformation, achat, vente et représentation de toutes pièces détachées relevant des domaines de la mécanique et de l'électricité. La société pourra participer à des entreprises commerciales ou industrielles, acquérir, exploiter et aliéner des brevets, des licences, des procédés secrets et autres droits semblables. Capital: fr. 50 000, entièrement versé; divisé en 500 actions de fr. 100 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michel Jordan, de Thônex, à Meyrin, administrateur unique. Signature: individuelle de l'administrateur ou d'Alain Damery, de France, à Bernex, directeur. Adresse: 12, rue du Dauphiné.

13 décembre 1979

**ICN Arco SA, Institut pharmaco-biologique, à Plan-les-Ouates (FOSC du 15. 11. 1979, p. 3618). Capital réduit de fr. 7 000 000 à fr. 4 800 000** ensuivie de pertes, par l'annulation de 2200 actions de fr. 1000 au porteur. Capital reporté simultanément à fr. 7 000 000, par l'émission de 2200 actions de fr. 1000 au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 2 200 000. Capital: fr. 7 000 000, entièrement versé; divisé en 7000 actions de fr. 1000 au porteur.

13 décembre 1979

**ITE International Sales, Anvers, succursale de Genève, à G e n è v e**, commerce de produits destinés à l'industrie de l'automatisme (FOSC du 27. 9. 1976, p. 2744). La succursale est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

13 décembre 1979

**Préfabrication Industrielle du Bâtiment SA (PIB), succursale de Genève, à G e n è v e** (FOSC du 15. 3. 1971, p. 607), entreprise ayant son siège à Coinsins. La succursale est radiée d'office par suite de la radiation de la société au registre de Nyon après clôture de la faillite (FOSC du 10. 12. 1979, p. 3875).

13 décembre 1979

**Janic SA, à L a u s a n n e** (FOSC du 15. 4. 1976, p. 1042). Nouveau siège: G e n è v e. Nouvelle raison de commerce: **RPC Ltd**. Statuts originaires du 29. 3. 1976. Nouveaux statuts du 30. 11. 1979. But: achat, vente et distribution de toutes marchandises, en particulier d'articles de la branche du textile. Capital: fr. 50 000, entièrement versé; divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jon Andri Pinösch, d'Ardez, à Genève, administrateur unique. Signature: individuelle de l'administrateur ou de Jean-Maurice Sommer, de Sumiswald, à Genève, directeur. Roland Loubet, Janine Loubet et Mercedes Pahud ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Adresse: 18, rue de Montbrillant.

13 décembre 1979

**Amco Management Consultants Ltd, à G e n è v e**, tous conseils et services professionnels relatifs à la construction, etc. (FOSC du 20. 11. 1978, p. 3586). Alfred Studer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Pierre Wiesner, jusqu'à secrétaire, reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

13 décembre 1979

**Audio-Magnetics SA, Genève, à G e n è v e**, distribution de tous produits manufacturés, etc. (FOSC du 16. 5. 1979, p. 1599). Jean-Jacques Eschenmoser n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Daniel Cornelis Lottering, des Pays-Bas, au Châble (F), président; Werner Meier, de et à Obersiggenthal, et Gilles Corset, de Champvent, à Thônex; lesquels signent collectivement à deux.

13 décembre 1979

**Banque de l'Union européenne en Suisse SA, à G e n è v e** (FOSC du 27. 3. 1979, p. 959). Jean Roussillon n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Pagezy, de France, à Paris (F), est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

13 décembre 1979

**Bottega SA, à G e n è v e**, exploitation d'un commerce de vêtements, etc. (FOSC du 4. 1. 1979, p. 19). Pierre Stuby n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Favre, de Thierrens, à Lausanne, est administrateur unique avec signature individuelle. Procuration individuelle a été conférée à Giuseppe Greco, d'Italie, à Genève. Nouvelle adresse: 10, rue de Savoie.

13 décembre 1979

**Chaumet SA, à G e n è v e**, commerce de joaillerie, etc. (FOSC du 12. 2. 1979, p. 455). Signature collective à deux a été conférée à Jacques Masrel, de France, à Ballaison (F), directeur.

13 décembre 1979

**Cogestol SA, à G e n è v e**, prise ou remise en commission de toutes matières premières, etc. (FOSC du 7. 12. 1979, p. 3854). Signature individuelle a été conférée à Jean G. Peyer, de Willisau-Stadt, à Coligny.

13 décembre 1979

**Association de l'Encyclopédie de Genève, à G e n è v e** (FOSC du 28. 8. 1979, p. 2769). Signature collective à deux d'Alain Jaquet, de et à Veyrier, avec Catherine Santschi, maintenant originaire de Genève, présidente; tous deux membres du comité.

13 décembre 1979

**Eds Films SA, à C h è n e - B o u r g** (FOSC du 31. 10. 1979, p. 3441). Administration: Maya Golovine, nommée présidente, et Jean-Marc Henchoz, de Rossinière, aux Ponts-de-Martel, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux.

13 décembre 1979

**Fininvest SA, à G e n è v e**, participation à toutes affaires commerciales, etc. (FOSC du 15. 11. 1979, p. 3618). Par suite du transfert de son siège à G r o n o, la société a été inscrite au registre des Grisons (FOSC du 6. 12. 1979, p. 3841). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

13 décembre 1979

**Galerie d'Art Foresto SA, à G e n è v e**, commerce de tableaux, etc. (FOSC du 18. 5. 1978, p. 1562). Fernand Zuber n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux de Gregory Geller, sont radiés. Administration: Santo Cadei, directeur, nommé en outre président du conseil; Françoise Causse, de Rüegsau, à Genève, secrétaire, et Raymond Pollini, de Münster VS, à Genève; lesquels signent collectivement à deux.

13 décembre 1979

**SI Godefroy, Genève, à G e n è v e**, société anonyme (FOSC du 29. 5. 1979, p. 1735). Edouard Pasche est maintenant domicilié à Dully.

13 décembre 1979

**Ladague SA, à G e n è v e**, administration de participations financières, etc. (FOSC du 14. 6. 1976, p. 1683). Jean-René Olivier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean-Pierre Rosselet, jusqu'à secrétaire, nommé président, et Jean-Paul Jaccard, de Sainte-Croix, à Zurich, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux.

13 décembre 1979

**Nouveau Meyrin, fondation communale de droit public pour la construction de logements à loyer modéré, à M e y r i n** (FOSC du 7. 7. 1977, p. 2238). Aimé-André Chevalley, Jean-Claude Ducrot, et Renée Pellet ne sont plus administrateurs; les pouvoirs des deux premiers sont radiés. Jacques Krebs n'est plus secrétaire; il reste membre de l'administration et n'exerce plus la signature sociale. Les administrateurs Frédéric Riesen, nommé président; Alfred Arnold et Louis Gagliardi, nommés vice-présidents, et Charles Dupont, nommé secrétaire, signent désormais collectivement à deux. Willy Bechade, de Vevey; Alphonse Eltschinger, de Zumholz, et René Sürlein, de Winterthur, tous trois à Meyrin, sont membres de l'administration; ils n'exercent pas la signature sociale.

13 décembre 1979

**Pearls & Gems Ltd, à G e n è v e**, perles, pierres précieuses, etc., société anonyme (FOSC du 24. 12. 1976, p. 3703). Nouvelle adresse: 27A, rue Pestalozzi, chez Fidex SA.

13 décembre 1979

**Pneu Uniroyal-Englebert SA, à G e n è v e** (FOSC du 14. 9. 1979, p. 2929). Administration: Günter W. Tumm, de RFA, à Springe, Basse-Saxe (D), président; Max Wehli, nommé vice-président; Hugo Bohny, de Zurich, à Feldmeilen, et Heinrich Schmuick, de et à Zollikon. Signature individuelle du président ou du vice-président ou collective à deux des autres membres du conseil.

13 décembre 1979

**Polima SARI, à G e n è v e**, commerce de machines-outils, etc. (FOSC du 8. 3. 1973, p. 643). Georges Devecchi (décédé) n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radiés.

13 décembre 1979

**Ralli Brothers (Bankers) SA, à G e n è v e**, exploitation d'une banque commerciale (FOSC du 23. 7. 1979, p. 2356). La procuration de Guy Lefebvre est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Georges Camisulis, de France, à Sciez (F), et Oscar Täschler, de Muelen, à Genève.

13 décembre 1979

**Société Immobilière Roseaux-Chevillarde C, à G e n è v e**, société anonyme (FOSC du 29. 12. 1966, p. 4151). Henri Broliet (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Georges Schaufelberger, du Grand-Saconnex, à Chêne-Bougeries, est administrateur unique avec signature individuelle.

13 décembre 1979

**Société Immobilière Servette Sareno, à G e n è v e**, société anonyme (FOSC du 25. 8. 1977, p. 2768). André L'Huillier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean Broliet, de Genève, à Chêne-Bougeries, président, et Henry Senger, d'Iseltwald, à Genève, secrétaire; lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: 23, quai des Bergues, chez Broliet et Cie.

13 décembre 1979

**Bureau de Delémont**  
14 décembre 1979  
**Condor S.A., à C o u r f a i v r e**, manufacture des cycles et motocycles (FOSC du 8. 3. 1976, n° 56, p. 649). Les pouvoirs d'Edgar Fricker, directeur, sont éteints. William Affolter, jusqu'à directeur adjoint, a été nommé directeur; il continue à signer collectivement à deux.

14 décembre 1979

**Bureau de Porrentruy**  
13 décembre 1979  
**M. Mafre, à C o u r g e n a y**, boucherie-charcuterie (FOSC du 18. 3. 1964, n° 63, p. 871). La raison est radiée par suite de remise de commerce.  
14 décembre 1979  
**D. Rossé, à F a h y**. Le chef de la maison est Denise Rossé née Que-  
loz, d'Alle, à Fahy, épouse d'ont autorisé de Constant Rossé. Terminage de boîtes de mousette métal et fantaisie ainsi que tous travaux similaires. Derie lai Velle 81F.

## Abhanden gekommene Werttitel

### Titres disparus – Titoli smarriti

#### Aufruf – Sommations – Diffida

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 6. September 1934, Fr. 10 000.–, lastend im 1. Rang auf GB Turgi Nr. 445, Kat. Pl. 6, Parzelle 462, Maximalzinsfuß 5½%.

An allfällige Inhaber dieses Inhaberschuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, d. h. bis 12. Januar 1981 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (125°)

5400 Baden, den 20. Dezember 1979

Bezirksgericht Baden

Die Kraftloserklärung der nachstehenden Titel wird begehrt:

3 Inhaber-Zertifikate über 1 Anteil des Coop Anlagefonds fifty-fifty, Basel

Nr. 8 340, 23 841, 24 196; zu Fr. 277.– Wert total Fr. 831.–  
mit Coupons pro 1975, 1976 und 1977; Wert total Fr. 106.65  
mit Talon zum Bezuge eines neuen Coupon-  
bogens pro 1978 und folgende Jahre. Wert total Fr. 34.20

1 Inhaber-Zertifikat über 5 Anteile des Coop Anlagefonds fifty-fifty, Basel.

Nr. 83 420; zu Fr. 277.– Wert total Fr. 1385.–  
mit Coupons pro 1975, 1976 und 1977; Wert total Fr. 177.75  
mit Talon zum Bezuge eines neuen Coupon-  
bogens pro 1978 und folgende Jahre. Wert total Fr. 57.–

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt, vom 19. Dezember 1979, wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diese Titel innert sechs Monaten, d. h. bis 7. Juli 1980, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Titel nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt werden. (P 271/1979) (130°)

4051 Basel, den 21. Dezember 1979

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung der Fr. 5000.– 3¼% Obligation ICI Finance (Netherlands) N.V., Den Haag, 1979–1994, Nr. 4453, mit Jahrescoupons per 15. März 1980 und folgende, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 20. Dezember 1979 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert sechs Monaten, d. h. bis 7. Juli 1980, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird. (P 274/79) (131°)

4051 Basel, den 21. Dezember 1979

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief d. d. 28. Januar 1949 per Fr. 3000.–, haftend im 2. Rang mit Nachrückungsrecht auf GB Bremgarten Nr. 588, Pl. A 3, Parzelle 581, mit Max. Zinsfuß von 6%, auf Wormstetter Max, Bremgarten, als Schuldner lautend.

Der Besitzer dieses Inhaber-Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben bis 22. Dezember 1980 dem Bezirksgericht Bremgarten abzugeben, ansonst dieser gemäss Art. 870 ZGB und 986 OR als kraftlos erklärt würde. (1749°)

5620 Bremgarten, den 18. Dezember 1979

Bezirksgericht

Es wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 150 000.– vom 28. Oktober 1974, Serie Nr. 1408 zugunsten von Bindy-Kohler Trudy, Grenchen, lastend auf dem Grundstück Lengnau GBB. Nr. 2445.

Der allfällige Inhaber des Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (132°)

3294 Bären an der Aare, den 21. Dezember 1979

Der Gerichtspräsident:  
Jaggi

Es wird der Inhaberschuldbrief vom 26. November 1976, Parzelle 904 des GB Pratteln, Faustpfandgläubigerin: Schweiz. Bankverein, Pratteln, im 2. Rang, per Fr. 120 000.- nebst Zins zu 7% und Kosten, vermisst.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert 1 Jahr seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1735<sup>1</sup>)

4410 Liestal, den 13. Dezember 1979 Obergerichtskanzlei Baselland

Es wird vermisst das Sparbüchlein der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Birsfelden, Nr. 240.000.911-5.

Der unbekannte Inhaber dieses Sparbüchleins wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1736<sup>1</sup>)

4410 Liestal, den 13. Dezember 1979 Obergerichtskanzlei Baselland

Es wird vermisst das Sparbüchlein der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Binningen, Nr. 230.037.170.

Der unbekannte Inhaber dieses Sparheftes wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1737<sup>1</sup>)

4410 Liestal, den 13. Dezember 1979 Obergerichtskanzlei Baselland

Es wird vermisst der Inhaber-Schuldbrief vom 16. Mai 1974, Parzelle 1574, des Grundbuches Fällisdorf, im 2. Rang, per Fr. 60 000.- nebst Zins bis 10% und Kosten.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert 1 Jahr seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1738<sup>1</sup>)

4410 Liestal, den 13. Dezember 1979 Obergerichtskanzlei Baselland

Es wird vermisst:

Der Inhaber-Schuldbrief zweiten Ranges vom 13. Januar 1964 per Fr. 23 000.-, Maximalzinsfuß 6% und Nachrückrecht, haftend auf GB Boswil Nr. 559, Plan 24, Parzelle 1472.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes sowie jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen 1 Jahr seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt auf der Gerichtskanzlei Muri zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt würde. (1745<sup>1</sup>)

5630 Muri, den 10. Dezember 1979 Bezirksgericht Muri

Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief von Fr. 15 000.- vom 15. Juli 1915, Beleg I/345 mit Erhöhung vom 17. Januar 1967, Beleg II/863, lastend im 1. Rang auf Rüscheegg-Grundbuchblatt Nrn. 794 und 795 (Eigentümer: Erbengemeinschaft des Albrecht Wegmüller, gew. Landwirt, Hundsrück, 3145 Rüscheegg-Graben).

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird hiermit aufgefordert, dieses innert Jahresfrist, vom erstmaligen Erscheinen dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Schwarzenburg, 3150 Schwarzenburg, vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1748<sup>1</sup>)

3150 Schwarzenburg, den 18. Dezember 1979  
Der Gerichtspräsident:  
Räz

Die nachstehenden Titel:

Namens-Obligation per Fr. 4000.-, Nr. 3455, der Raiffeisenbank Eschlikon, lautend auf Würlmi Theo, mit Coupons per 22. November 1978 und folgende, zur Rückzahlung fällig am 22. November 1982;

Namens-Obligation per Fr. 4000.-, Nr. 3456, der Raiffeisenbank Eschlikon, lautend auf Frau Würlmi-Hollenstein Klara, mit Coupons per 22. November 1978 und folgende, zur Rückzahlung fällig am 22. November 1982;

werden vermisst.

Der allfällige Besitzer dieser Titel wird aufgefordert, dieselben innert 6 Monaten dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung verlangt werden kann. (134<sup>1</sup>)

8370 Sirmach, den 21. Dezember 1979  
Gerichtspräsidium Mönchwilten  
in Sirmach

Der allfällige Inhaber des Schuldbriefes im Betrage von Fr. 10 000.- vom 21. Juli 1954, im 5. Rang, lastend auf GB Derendingen Nr. 1688, Gläubiger: Kneubühler Max, Oberbipp, Schuldner: Räber Walter, Derendingen, wird hiermit aufgefordert, den Schuldbrief innert Jahresfrist, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Kriegstetten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird. (49<sup>1</sup>)

4500 Solothurn, den 23. August 1979  
Der Zivilamtsgerichtsschreiber  
von Bucheggberg-Kriegstetten

Der Schuldbrief von Fr. 20 000.- vom 29. April 1955, Beleg Serie IV/1906, zugunsten des Herrn Rudolf Scheuner, Blümliisalpstrasse 28, Thun, lastend im 2. Rang auf Thun-Strättigen-Grundbuchblatt Nr. 2165, des Herrn Werner Glauser, Marienstrasse 13, Thun, wird vermisst.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (1746<sup>1</sup>)

3601 Thun, den 17. Dezember 1979  
Der Gerichtspräsident I:  
Hollenweger

Der Schuldbrief von Fr. 10 000.- vom 28. Dezember 1937, Beleg Serie II Nr. 7606, zugunsten von Dr. med. Hans Ziegler, haftend auf den Steffisburg-Grundstücken Nrn. 166 und 1492 des Dr. med. U. Märki, Schwarzeneggstrasse, Steffisburg, wird vermisst.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (1747<sup>1</sup>)

3601 Thun, den 17. Dezember 1979  
Der Gerichtspräsident I:  
Hollenweger

Der Instruktionsrichter II von Visp, Advokaten Kilian K. Bloetzer und Agathe M. Wirz-Julen, Visp, handelnd für die Erben Biner Barbara, Zermatt, ersuchen um Aufruf der folgenden vermissten Urkunden.

6 Namenaktien der Zermatter Rophorabahn AG, mit Sitz in Zermatt, lautend auf den Namen von Biner Barbara, des Franz, Zermatt, Nr. 308-313 zum Nominalwert von je Fr. 500.-, Ausgabejahr 1964/1965, einschliesslich der dazugehörenden Coupons Nr. 2-20 sowie des jeweiligen Bezugscheines für Couponsbogen.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Richter binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, werden die Urkunden als kraftlos erklärt. (1754<sup>1</sup>)

3930 Visp, den 18. Dezember 1979  
Der Instruktionsrichter II:  
Franz v. Riedmatten

Le président du Tribunal du district de Courtelary

somme le ou les détenteurs éventuels de la cédule hypothécaire de fr. 18 000.- taux 6%, en faveur de la Caisse d'Epargne du district de Courtelary, des 15 mai 1944, série IG n° 9124 et 1<sup>er</sup> octobre 1953, série IIG n° 2219, grevant en 1<sup>er</sup> rang les immeubles n° 136 et 138 de Villeret, d'une contenance totale de 10,69 a et d'une valeur officielle de fr. 80 070.-, propriété de M. Favre Edmond, horloger-bijoutier, à Sementina TI, de la produire au greffe du Tribunal à Courtelary ou de se faire connaître dans un délai d'une année dès la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (133<sup>1</sup>)

2608 Courtelary, le 20 décembre 1979  
Le président du Tribunal:  
J.-L. Favre

Le détenteur inconnu de l'obligation nominative n° 796 de la Caisse Raiffeisen d'Amont, de fr. 3000.-, est sommé de la produire au greffe du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, dans les 6 mois dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (135<sup>1</sup>)

1470 Estavayer-le-Lac, le 17 décembre 1979  
Le président du Tribunal de la Broye:  
R. Corninbeuf

Le juge-instructeur du district de Monthey à la requête de Maximien Bovard, domicilié à Val-d'Illiez,

somme le détenteur inconnu des titres ci-après désignés, de les produire au greffe du Tribunal dans les 6 mois dès la présente publication (art. 983 CO), sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Livret d'épargne n° 878, de la Caisse Raiffeisen de Val-d'Illiez, au nom de Maximien Bovard,

Livret d'épargne n° 1449, de la Caisse Raiffeisen de Val-d'Illiez, au nom de Maximien Bovard. (1739<sup>1</sup>)

1870 Monthey, le 14 décembre 1979  
Le juge-instructeur:  
Georges Pattaroni

Le juge-instructeur du district de Monthey à la requête d'Adrien Perrin, domicilié à Val-d'Illiez,

somme le détenteur inconnu de l'obligation de caisse n° 1773 de la Caisse Raiffeisen de Val-d'Illiez, au nom d'Adrien Perrin, de la produire au greffe du Tribunal de Monthey, dans les 6 mois, dès la présente publication (art. 983 CO), sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (1740<sup>1</sup>)

1870 Monthey, le 14 décembre 1979  
Le juge-instructeur:  
Georges Pattaroni

## Kraftloserklärung Annulation - Annullamento

Das Zivilgericht Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 19. Dezember 1979 die auf die Bank Landau & Kimche AG, Zürich, ausgestellten Namenaktien der Ciba-Geigy AG, Basel, Nrn. 1325387/401, 20551431/5 und 2776625/9 = 25/1, zu nom. je Fr. 100.-, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (P 81/1979) (136)

4051 Basel, den 21. Dezember 1979  
Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

### Coop Wasseramt, Biberist

Schuldeneruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR

Dritte Veröffentlichung

Anlässlich ihrer ausserordentlichen Delegiertenversammlung vom 23. November 1979 hat die Coop Solothurn beschlossen, die Aktiven und Passiven der Coop Wasseramt, Biberist infolge Fusion mit ihr zu übernehmen. Die Fusion ist mit Wirkung per 1. Januar 1980 erfolgt.

Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist nach der 3. Publikation, ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Verwaltung der Coop Solothurn-Wasseramt anzumelden. (A1784<sup>1</sup>)

4562 Biberist, den 20. Dezember 1979  
Coop Solothurn-Wasseramt

### Stobb AG, Glarus

Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Stobb AG, Glarus, hat am 5. Dezember 1979 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert 30 Tagen ab Datum der Veröffentlichung dem Liquidator Rudolf Sulzer, Treuhänder, Gäggelstrasse 25, Postfach 22, 7001 Chur, anzumelden. (A1791<sup>1</sup>)

7001 Chur, den 17. Dezember 1979  
Der Liquidator

**Directa Frucht AG, Chur  
Dicura Handels AG, Chur**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlungen der Directa Frucht AG und der Dicura Handels AG, beide in Chur, haben die Fusion beider Firmen, durch Übernahme der Dicura Handels AG durch die Directa Frucht AG, beschlossen.

Die bekannten Gläubiger sind alle befriedigt worden. Eventuelle weitere Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich bei der Directa Frucht AG, St. Antonienweg 7, 7001 Chur, innert 30 Tagen, nach der 3. Veröffentlichung des Schuldenrufes anzumelden. (A17<sup>2</sup>)

7001 Chur, den 21. Dezember 1979

Directa Frucht AG

**Menli AG, Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Zweite Veröffentlichung**

Eine ausserordentliche Generalversammlung der Menli AG, Zug, hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 31. Januar 1980 beim Büro des Liquidators, Dr. Caspar Hürlimann, Rechtsanwalt, Bahnhofstrasse 3, 8001 Zürich, einzureichen. (A2<sup>1</sup>)

8001 Zürich, den 14. Oktober 1979

Der Liquidator

**Bumpstop S.A. en liquidation, Villeneuve**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

Suivant décision de son assemblée générale extraordinaire du 10 décembre 1979, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont priés de produire leurs créances et toutes pièces justificatives par écrit, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de: Etude Jean-Claude Ansermoz, notaire, rue Farel 9, 1860 Aigle. (A1785<sup>1</sup>)

1860 Aigle, le 10 décembre 1979

Au nom des liquidateurs:  
J.-Cl. Ansermoz, notaire**Acht-Verwaltungs AG in Liquidation, Luzern**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. November 1979 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der 3. Publikation in schriftlicher Form anzumelden beim Liquidator: Bruno Affolter, c/o Revisa Treuhand AG, Murbacherstrasse 3, 6002 Luzern. (A1782<sup>1</sup>)

6002 Luzern, den 20. Dezember 1979

Der Liquidator

**Finavest Zürich AG, Rämistrasse 18, 8001 Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. Dezember 1979 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und zugleich festgestellt, dass die Liquidation bereits durchgeführt ist.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einem Monat seit der dritten Publikation in schriftlicher Form an die Finavest Zürich AG, Rämistrasse 18, 8001 Zürich, zu richten. (A1800<sup>1</sup>)

8001 Zürich, den 17. Dezember 1979

Finavest Zürich AG  
Der Verwaltungsrat**Agentrade SA en liquidation, Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

La société est entrée en liquidation, les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, au plus tard un mois après la troisième publication, auprès de la Fiduciaire Générale SA, Schaubplatzgasse 21, 3000 Berne. (A10<sup>2</sup>)

3000 Berne, le 20 décembre 1979

Fiduciaire Générale SA

**Standard Bau AG, mit Sitz in Suhr**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1979 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung anzumelden. (A1797<sup>1</sup>)

6034 Suhr, den 17. Dezember 1979

Standard Bau AG, mit Sitz in Suhr  
Bernstrasse-West 68  
Der Liquidator: Casimir von Arx**R.T.A. Finanzierungs- und Beteiligungs-AG  
in Liquidation, Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Dezember 1979 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist ab 3. Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Treuco Treuhand-Gesellschaft Dr. Studer & Co., Postfach 562, 8027 Zürich, schriftlich und mit Begründung anzumelden. (A18<sup>1</sup>)

8002 Zürich, den 21. Dezember 1979

Die Liquidatorin

**S.I. Immobil «A», en liquidation, avec siège à Bulle**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 20 décembre 1979, conformément à l'art. 742 CO.

Les créanciers de la société sont invités à produire les créances et toutes pièces justificatives dans un délai de 30 jours, dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation, pour adresse: c/o Sagérime S.A., rue Pierre-Alex 11, à 1630 Bulle. (A24<sup>1</sup>)

1630 Bulle, le 20 décembre 1979

Le liquidateur:  
Alphonse Tercier**Meturit A.G., Zug**

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. Dezember 1979 der Meturit A.G., Zug, hat beschlossen, das Grundkapital von Fr. 2 700 000.- auf Fr. 1 000 000.- herabzusetzen durch Rückzahlung von 1700 Aktien zum Nominalwert von Fr. 1000.-.

Den Gläubigern der Gesellschaft wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von zwei Monaten von der dritten Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderung am Sitz der Gesellschaft, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A1783<sup>1</sup>)

6300 Zug, den 14. Dezember 1979

Meturit A.G., Zug  
Der Verwaltungsrat**SPA Maschinen und Anlagen AG, Küsnacht**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 27. November 1979 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der 3. Veröffentlichung in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin, der Finanz-Treuhand Zürich, Florastrasse 12, 8008 Zürich, anzumelden. (A19<sup>1</sup>)

8008 Zürich, den 21. Dezember 1979

Die Liquidatorin:  
Finanz-Treuhand Zürich**PMI Holding Ltd. en liquidation, Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 novembre 1979 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 janvier 1980, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Dr. Peter A. Schibler, rue de l'Hôpital 3, 1700 Fribourg. (A5<sup>2</sup>)

1700 Fribourg, le 19 décembre 1979

Le liquidateur

**RDE AG in Liq.  
(RDE SA in Liq.)  
(RDE Ltd. in Liq.), in Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Dezember 1979 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator Dr. Rudolf Heiz, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich, anzumelden. (A1798<sup>1</sup>)

6300 Zug, den 18. Dezember 1979

Der Liquidator:  
Dr. Rudolf Heiz**Alesta Verlags AG, Zürich**

Aufforderung gemäss Art. 681 und 682 OR

**Zweite Veröffentlichung**

Die Alesta Verlags AG, Zürich, fordert hiermit nach Art. 681 und 682 OR

Alexander Wälti, Flühgasse, 63, 8008 Zürich,

um weitere Liberierung der gezeichneten Namensaktien auf.

Sollte der Aktionär dieser Aufforderung innert 30 Tagen ab heutigem Datum nicht nachkommen, werden seine Rechte aus der Aktienzeichnung sowie der geleisteten Teilzahlung verlustig erklärt. (A16<sup>1</sup>)

8026 Zürich, den 28. Dezember 1979

Alesta Verlags AG  
Verwaltungsratspräsidentin: Esther Bani**Société de Développement Financier, S.A., Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

Par décision du 26 octobre 1979, la Société de Développement Financier, S.A., dont le siège est à Genève (rue de la Rôtisserie 6), a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances avant le 15 février 1980 en mains du liquidateur, Monsieur Paul David, p.a. Fiduciaire du Mont-Blanc, case postale 300, 1211 Genève 1. (A 1805<sup>1</sup>)

1211 Genève, le 26 octobre 1979

Le liquidateur

**Bedarex S.A., à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 4 décembre 1979 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Firima S.A., 92, rue du Rhône, 1211 Genève 3. (A1789<sup>1</sup>)

1211 Genève, le 4 décembre 1979

La liquidatrice

**Slimming Institute Corp. en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 novembre 1979 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains des liquidateurs: Omnifiduciaire S.A., 19, rue de la Croix-d'Or, 1211 Genève 3. (A1794<sup>1</sup>)

1211 Genève, le 17 décembre 1979

Les liquidateurs:  
Omnifiduciaire S.A.

**Société Immobilière de la Maison du Vigneron ayant son siège à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 20 décembre 1979 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Genève, 1, rue de la Cité, c/o Société Fiduciaire et de Gérance S.A. (A6<sup>1</sup>)

1200 Genève, le 28 décembre 1979

Le liquidateur

**Techniques et Etudes S.A., Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision du 7 décembre 1973, la société Techniques et Etudes SA, dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 31 janvier 1980, en mains du liquidateur, M. Joseph Abecassis, 13, quai de l'Île, 1204 Genève. (A1790<sup>1</sup>)

1204 Genève, le 14 décembre 1979

Le liquidateur

**Hevepa S.A., à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 19 décembre 1979 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, en mains de la liquidatrice, la Fiduciaire Edmond Favre S.A., 11, rue de Candolle, 1205 Genève, jusqu'au 29 février 1980, sous peine de forclusion. (A 1804<sup>1</sup>)

1205 Genève, le 19 décembre 1979

La liquidatrice

**S.I. Les Mélézes - Villardin en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 5 décembre 1979 a décidé la dissolution et la liquidation de la société. Les créanciers de cette dernière sont sommés de faire connaître, par écrit, leurs réclamations dans le délai d'un an dès la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur: Fiduciaire Bettex Frères, à Lausanne, rue Centrale 29. (A1806<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 5 décembre 1979

Le liquidateur

**Auditel S.A. en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire du 10 septembre 1979, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances accompagnées des pièces justificatives dans le délai d'un mois dès la troisième publication, sous peine de forclusion, auprès du liquidateur, M. Jean Pasqualini, 69-71, rue de la Servette, chez «Radio-Univers» C. & J. Pasqualini. (A1786<sup>1</sup>)

1200 Genève, le 12 décembre 1979

Le liquidateur:  
Jean Pasqualini

**Le Portique SA en liquidation, à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 décembre 1979 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, par écrit, accompagnées des pièces justificatives en mains du liquidateur M. Francis Moser, 49, rue du Grand-Pré, 1202 Genève, dans le délai d'un mois dès la 3<sup>e</sup> publication de cet avis. (A20<sup>1</sup>)

1202 Genève, le 20 décembre 1979

Le liquidateur:  
Francis Moser

**Société Immobilière Avenue des Figuiers N° 1 en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 5 décembre 1979 a décidé la dissolution et la liquidation de la société. Les créanciers de cette dernière sont sommés de faire connaître, par écrit, leurs réclamations dans le délai d'un an dès la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur: Fiduciaire Bettex Frères, à Lausanne, rue Centrale 29. (A 1807<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 5 décembre 1979

Le liquidateur

**Manufacture de Plumes et Duvets, Genève S.A. (Bettfedernfabrik, Genf A.G.) en liq., Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 30 juin 1975 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur: M. Michel de Gorski, avocat, 9, place Bourg-de-Four, 1204 Genève. (A12<sup>3</sup>)

1204 Genève, le 14 décembre 1979

Le liquidateur:  
Michel de Gorski

**Outboard Motors S.A. en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée extraordinaire du 5 juin 1979.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives, après la troisième publication du présent avis, et ce jusqu'au 31 janvier 1980, en mains du liquidateur, M. Paul Stierli, c/o Y.E.E., 24, avenue de la Gare des Eaux-Vives, 1208 Genève. (A1787<sup>1</sup>)

1208 Genève, le 20 décembre 1979

Le liquidateur

**Société Immobilière Joli-Site en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 5 décembre 1979 a décidé la dissolution et la liquidation de la société. Les créanciers de cette dernière sont sommés de faire connaître, par écrit, leurs réclamations dans le délai d'un an dès la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur: Fiduciaire Bettex Frères, à Lausanne, rue Centrale 29. (A 1808<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 5 décembre 1979

Le liquidateur

**Imprim holding S.A., à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 17 décembre 1979 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, en mains du liquidateur, M. Fernando Andina, p.a. Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener S.A., 17, rue Bovy-Lysberg, case postale 51, 1211 Genève 11, jusqu'au 29 février 1980, sous peine de forclusion. (A1793<sup>1</sup>)

1211 Genève, le 17 décembre 1979

Le liquidateur

**Techniques & Conseils S.A. en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée extraordinaire du 5 juin 1979.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives, après la troisième publication du présent avis, et ce jusqu'au 31 janvier 1980, en mains du liquidateur, M. Paul Stierli, c/o Y.E.E., 24, avenue de la Gare des Eaux-Vives, 1208 Genève. (A1788<sup>1</sup>)

1208 Genève, le 20 décembre 1979

Le liquidateur

**Bond Worth International S.A. (Bond Worth International A.G.) (Bond Worth International Ltd.), Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 décembre 1979 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit à M<sup>rs</sup> François Carrard et Jean Heim, avocats, p.a. Etude Carrard et Paschoud, avocats, rue de la Grotte 6, à Lausanne, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A1792<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 12 décembre 1979

Les liquidateurs:  
J. Heim J. Lucas F. Carrard



**S.I. Les Mousquines A S.A., en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

 **Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 19 décembre 1979 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de «Publicitas Société Anonyme Suisse de Publicité», Direction générale, 12, avenue des Toises, à Lausanne. (A26<sup>3</sup>)

1000 Lausanne, le 19 décembre 1979

L'administration

**SI Crans Agache SA, Montana**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**Les créanciers de la société anonyme SI Crans Agache, à Montana, dont la dissolution a été décidée par l'assemblée générale du 30 octobre 1978 et publiée dans la Feuille officielle suisse du commerce du 12 février 1979, sont invités à consigner leurs créances jusqu'au 30 décembre 1980, dernier délai, auprès de Messieurs Rudolf Studer et Erwin Mathieu, la Moubra Montana ou auprès de l'Etude de M<sup>rs</sup> André Masson, avocat et notaire, avenue de la Gare 8, Martigny. (A7<sup>3</sup>)

1920 Martigny, le 20 décembre 1979

André Masson, avocat et notaire

**Elintra S.A. Società Anonima Commerciale in liquidazione, in Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 18 ottobre 1979 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società, c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A1801<sup>3</sup>)

6900 Lugano, il 21 dicembre 1979

Il liquidatore:  
Fidinam S.A.**Essa, à Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

 **Première publication**

Par décision du 20 décembre 1979, la société Essa, dont le siège est à Lausanne, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main du liquidateur, M. Olivier Etienne, chemin du Devin 51, 1012 Lausanne. (A25<sup>3</sup>)

1012 Lausanne, le 20 décembre 1979

Le liquidateur

**S.I. Chantemerle MI en liquidation, Orbe**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 décembre 1979 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives en mains du notaire Jean-Louis Giroud, à Orbe, dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication de cet avis. (A11<sup>3</sup>)

1350 Orbe, le 21 décembre 1979

Le liquidateur

**Holysfin A.G. in liquidazione, Coira**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Prima pubblicazione**

L'assemblea degli azionisti del 21 dicembre 1979 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatrice della stessa è stata nominata Neofidaria S.A., Lugano, via Pretorio 20.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti ai sottoscritti liquidatori entro 30 giorni dalla presente pubblicazione, sotto pena di perenzione. (A22<sup>3</sup>)

6900 Lugano, il 27 dicembre 1979

La liquidatrice:  
Neofidaria S.A.**Fiat Projets S.A., en liquidation, à Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

Selon procès-verbal authentique du 18 décembre 1979, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à la Société Anonyme Omnium Fiduciaire Ofisa, chemin des Charmettes 7, 1003 Lausanne. (A1799<sup>3</sup>)

1003 Lausanne, le 20 décembre 1979

La liquidatrice:  
Société Anonyme Omnium  
Fiduciaire Ofisa**S. I. La Croisée Moudon, en liquidation, société anonyme ayant son siège à Moudon**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

Les actionnaires de la société ont voté la dissolution.

Les créanciers éventuels de la société ci-dessus sont invités à produire leurs créances ou leurs prétentions à l'administrateur René Antille, rue de Sion 4, 3960 Sierre, d'ici au 4 janvier 1980. (A 1803<sup>3</sup>)

3960 Sierre, le 27 décembre 1979

L'administrateur

**La Gazzella SA in liquidazione, Balerna**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria tenutasi a Chiasso ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione. A liquidatore è stato nominato il signor Erich Stöckli, c/o Stöckli &amp; Ruchti SA, via Lavazzari 21, palazzo Biasi, 6850 Mendrisio.

I creditori sono pertanto diffidati a notificare i propri crediti al sottoscritto, entro e non oltre 30 giorni dalla presente pubblicazione, pena la perenzione del loro diritto. (A13<sup>3</sup>)

6850 Mendrisio, il 19 dicembre 1979

Il liquidatore:  
Erich Stöckli**Ofermatic S.A. en liquidation, Pully VD**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 17 décembre 1979, la mise en liquidation de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances selon art. 742 CO, par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet appel, auprès du liquidateur A. Delessert, bureau fiduciaire, place de la Palud 13, 1003 Lausanne. (A9<sup>3</sup>)

1003 Lausanne, le 20 décembre 1979

Le liquidateur

**Société Immobilière de Versoix-Gare, Versoix**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

 **Première publication**

Par décision du 21 décembre 1979, la Société Immobilière de Versoix-Gare, dont le siège est à Versoix, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 29 février 1980, en mains du liquidateur, M. Jean Forestier, 114, route de Suisse, à Versoix. (A21<sup>3</sup>)

1290 Versoix, le 21 décembre 1979

Le liquidateur

**Grda per beneficio di inventario**

Istanti: Maria Luisa De Bernardi e Renata De Bernardi, Milano, rappresentante dall'avv. Graziano Papa, Lugano.

Successione: quella relitta dalla defunta Cardani Regina nata Berriani, 1899, da ed in Lugano domiciliata, deceduta a Lugano il 16 settembre 1979.

Notaio delegato all'inventario: avv. Graziano Papa, Lugano.

Diffida: Si diffidano tutti i creditori o debitori della defunta, compresi i creditori per fidejussione, a notificare i loro crediti o debiti, entro il termine di un mese dalla prima pubblicazione della presente grda, alla cancelleria della pretura di Lugano-Distretto, sotto comminatoria che i crediti non notificati saranno soggetti alle conseguenze previste dall'art. 590 CCS. (A14<sup>3</sup>)

6900 Lugano, il 15 dicembre 1979

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass. V. Arigoni**Télédisques S.A. en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 11 décembre 1979, la mise en liquidation de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances selon art. 742 CO, par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet appel, auprès du liquidateur A. Delessert, bureau fiduciaire, 13, place de la Palud, 1003 Lausanne. (A8<sup>3</sup>)

1003 Lausanne, le 20 décembre 1979

Le liquidateur

**MS Studio S.A. (MS Studio AG) (MS Studio Ltd) en liquidation, Montreux**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

 **Première publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 18 décembre 1979, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances d'ici au 20 janvier 1980 auprès du liquidateur, Roger Hunziker, à Veyrier. (A23<sup>3</sup>)

1255 Veyrier, le 18 décembre 1979

Le liquidateur

**Bénéfice d'inventaire**

Succession: Nijinsky Romola-Consuelo-Polixena-Flavia, 19 février 1891, veuve de Valslav, d'origine britannique, à Vevey.

Lieu et date du décès: Paris, le 8 juin 1978.

Délai d'intervention: 31 mars 1980. (A1763<sup>3</sup>)

1800 Vevey, le 18 décembre 1979

Tribunal du district de Vevey



## Mitteilungen Communications Comunicazioni

**Kantonale Depositenstellen**

für die Hinterlegung von Bareinzahlungen auf neue Aktien  
(Art. 633, Abs. 3, OR)

Neue Gesamtliste mit Stand per 1. Januar 1980

**Offices cantonaux de consignation**

recevant les versements sur des actions nouvelles (art. 633, al. 3, CO)

Nouvelle liste complète avec état au 1<sup>er</sup> janvier 1980

**Casse cantonali di depositi**

che ricevono i versamenti sulle nuove azioni (art. 633, cap. 3, CO)

Nuovo elenco completo con stato al 1<sup>o</sup> gennaio 1980

**Zürich**

Bank Julius Bär & Co. AG, in Zürich  
Bank Leu AG, in Zürich, sowie Filiale in Winterthur  
Hypothekar- und Handelsbank Winterthur, in Winterthur sowie Zweigniederlassung in Zürich  
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Hauptsitz in Zürich und Filiale in Winterthur  
Schweizerischer Bankverein, in Zürich sowie Zweigniederlassung Winterthur  
Schweizerische Kreditanstalt, in Zürich sowie Filiale Winterthur  
Schweizerische Volksbank, Zürich, Zweigniederlassung in Zürich  
Schweizerische Volksbank, Winterthur, Zweigniederlassung in Winterthur  
Zürcher Kantonalbank, Hauptsitz in Zürich und Filiale in Winterthur

**Bern**

Amtersparniskasse Aarberg, in Aarberg  
Amtersparniskasse Burgdorf, in Burgdorf  
Amtersparniskasse Fraubrunnen, in Fraubrunnen  
Amtersparniskasse Schwarzenburg, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern  
Amtersparniskasse Thun, in Thun  
Bank in Burgdorf, in Burgdorf  
Bank von Ernst & Cie AG, in Bern  
Bank und Finanz-Institut A.G., in Bern  
Bank in Huttwil, in Huttwil  
Bank in Ins, in Ins  
Bank Langenthal, in Langenthal  
Bank in Langnau, in Langnau i.E.  
Burggemeinde Bern Deposito-Cassa der Stadt Bern, in Bern  
Caisse d'Epargne du District de Courtelary, à Courtelary  
Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen, in Langenthal  
Ersparniskasse des Amtsbezirks Laupen, in Laupen  
Ersparniskasse des Amtsbezirks Signau, in Langnau i.E.  
Ersparniskasse des Amtsbezirks Wangen, Hauptsitz in Wangen a.d.A.  
Ersparniskasse Biel, in Biel  
Ersparniskasse von Konolfingen, Hauptsitz in Grenchen  
Ersparniskasse Nidau, in Nidau  
Genossenschaftliche Zentralbank, Aktiengesellschaft, Filiale Bern  
Gewerbekasse in Bern, in Bern  
Hypothekarkasse des Kantons Bern, in Bern  
Kantonalbank von Bern, in Bern, samt Filialen und Agenturen  
Kreditkasse Lyss Hypothekarinstitut, in Lyss  
Migros Bank, Zweigniederlassung Bern  
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Filialen Bern, Biel, Burgdorf, Interlaken, Köniz und Thun  
Schweizerischer Bankverein, sämtliche Niederlassungen  
Schweizerische Kreditanstalt, sämtliche Niederlassungen  
Schweizerische Volksbank, in Bern, sowie Filialen in Biel, Moutier, St-Imier und Tramelan  
Spar- & Leihkasse Belp, in Belp  
Spar- & Leihkasse in Bern, in Bern  
Spar- u. Leihkasse des Amtsbezirks Büren, in Büren a.d.A.  
Spar + Leihkasse Lyss, in Lyss  
Spar + Leihkasse Münsingen, in Münsingen  
Spar- und Leihkasse Saanen, in Saanen  
Spar- und Leihkasse Steffisburg, in Steffisburg  
Spar- u. Leihkasse Sumiswald, in Sumiswald  
Spar- und Leihkasse Thun, in Thun

**Luzern**

Luzerner Kantonalbank, in Luzern, samt Filialen

**Uri**

Urner Kantonalbank, in Altdorf

**Schwyz**

Kantonalbank Schwyz, in Schwyz

**Obwalden**

Obwaldner Kantonalbank, in Sarnen

**Nidwalden**

Ersparniskasse Nidwalden, in Stans, mit Filialen in Beckenried und Hergiswil  
Nidwaldner Kantonalbank, in Stans, samt Filialen

**Glarus**

Glarner Kantonalbank, in Glarus  
Schweizerische Kreditanstalt, Filiale Glarus  
Schweizerische Volksbank, Filiale Glarus

**Zug**

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Filiale Zug  
Schweizerischer Bankverein, Filiale Zug  
Schweizerische Kreditanstalt, Filiale Zug  
Schweizerische Volksbank, Zweigniederlassung Zug  
Zuger Kantonalbank, in Zug, samt Filialen

**Fribourg**

Banque de l'Etat de Fribourg, à Fribourg, et ses agences

**Solothurn**

Bank in Balsthal, in Balsthal  
Bank in Kriegstetten, in Kriegstetten  
Bezirkskassa Laufen, Filiale Breitenbach, in Breitenbach  
EKO Hypothekar- und Handelsbank, in Olten, Zweigniederlassungen in Oensingen, Schönenwerd und Trimbach  
Ersparniskasse der Stadt Solothurn, in Solothurn  
Raiffeisenkassen im Kanton Solothurn  
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Filialen Grenchen, Olten und Solothurn  
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassungen Grenchen, Olten und Solothurn  
Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank, in Solothurn  
Schweizerische Kreditanstalt, Filiale Solothurn  
Schweizerische Volksbank, Zweigniederlassung Solothurn  
Solothurner Handelsbank, in Solothurn, sowie Filialen in Olten und Grenchen  
Solothurner Kantonalbank, in Solothurn, samt Filialen  
Solothurnische Leihkasse, in Solothurn  
Sparkasse Gäu, in Egerkingen  
Spar- u. Leihkasse Bucheggberg, in Lütterswil  
Spar- und Leihkasse Wangen bei Olten, in Wangen bei Olten

**Basel-Stadt**

Adler Bank Basel AG, in Basel  
Bank und Finanz-Institut A.G., Filiale Basel  
Bank Heusser & Cie. AG, in Basel  
Banque Nationale de Paris (Suisse) SA, Basel  
Basellandschaftliche Hypothekbank, Zweiganstalt Basel  
Basler Kantonalbank, in Basel  
Bodenkreditbank in Basel, in Basel  
Dreyfus Söhne & Cie., Aktiengesellschaft, in Basel  
Ehinger & Cie AG, in Basel  
Eigenheim Bank, in Basel  
Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft, in Basel  
Gutzwiller & Cie., E., in Basel  
La Roche & Co., in Basel  
Sarasin & Cie., A., in Basel  
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Filiale Basel  
Schweizerischer Bankverein, in Basel  
Schweizerische Depositen- und Kreditbank, in Basel  
Schweizerische Kreditanstalt, Filiale Basel  
Schweizerische Volksbank, Filiale Basel  
Sparkasse Basel, in Basel  
H. Sturzenegger & Cie., in Basel

**Basel-Landschaft**

Basellandschaftliche Kantonalbank, in Liestal, samt Filialen

**Schaffhausen**

Schaffhauser Kantonalbank, in Schaffhausen, samt Filialen

**Appenzel A. Rh.**

Appenzell-Ausserrodische Kantonalbank, in Herisau  
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Filiale Herisau  
Schweizerischer Bankverein, Filiale Herisau

**Appenzel I. Rh.**

Appenzell-Innerrodische Kantonalbank, in Appenzell

**St. Gallen**

St. Gallische Kantonalbank, Hauptsitz in St. Gallen

**Graubünden**

Graubündner Kantonalbank, in Chur, samt Filialen  
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Filiale Chur  
Schweizerischer Bankverein, Filiale Chur  
Schweizerische Kreditanstalt, Filiale Chur  
Schweizerische Volksbank, Zweigniederlassung Chur

**Aargau**

Aargauische Hypotheken- und Handelsbank, in Brugg, samt Filialen  
Aargauische Kantonalbank, in Aarau, samt Filialen  
Allgemeine Aargauische Ersparniskasse, in Aarau, samt Filialen  
Bank Haerry AG, in Reinach AG  
Bank Langenthal, Niederlassung Oftringen  
Bank in Menziken, in Menziken  
Bank in Reinach, in Reinach  
Bank Suhrental, in Schöftland und Agentur in Oberentfelden  
Ersparniskasse Leerau, in Kirchleerau  
Gewerbekasse Baden, in Baden

Hypothekbank Lenzburg, in Lenzburg, sowie Niederlassung in Mellingen

Raiffeisenbanken und -kassen im Kanton Aargau  
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Filialen Aarau, Baden, Wettingen und Wohlen sowie sämtliche aargauischen Agenturen  
Schweizerischer Bankverein, mit sämtlichen aargauischen Filialen und Agenturen

Schweizerische Kreditanstalt, Filialen Aarau und Zofingen  
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Baden  
Schweizerische Volksbank, Zweigniederlassung Brugg und sämtliche aargauische Agenturen  
Sparkasse Oftringen, in Oftringen  
Spar- und Leihkasse Oberfreiamt, in Muri

**Thurgau**

Thurgauische Kantonalbank, in Weinfelden, samt Filialen

**Ticino**

Banca dello Stato del Cantone Ticino, in Bellinzona, e succursali

**Vaud**

Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne, et ses agences  
Crédit Foncier Vaudois, à Lausanne, et ses agences

**Valais**

Banque cantonale du Valais, à Sion

**Neuchâtel**

Banque cantonale neuchâteloise, à Neuchâtel, et ses succursales

**Genève**

Arab Bank (Overseas) Ltd., succursale de Genève  
Banque Bruxelles Lambert (Suisse) S.A., à Genève  
Banque Centrale Coopérative, Société Anonyme, succursale de Genève  
Banque pour le Commerce International SA, succursale de Genève  
Banque Commerciale S.A., à Genève  
Banque de Dépôts, à Genève  
Banque von Ernst & Cie, SA, succursale de Genève  
Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA, à Genève  
Banque hypothécaire du canton de Genève, à Genève  
Banque Hypothécaire et Commerciale Suisse, succursale de Genève  
Banque Industrielle et Commerciale de Crédit, à Genève  
Banque d'investissements mobiliers et de financement «Imefbank», à Genève  
Banque Keyser Ullmann en Suisse SA, à Genève  
Banque Pariente, à Genève  
Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) SA, à Genève  
Banque Pasche S.A., à Genève  
Banque Populaire Suisse, succursale de Genève  
Banque Privée Société Anonyme, à Genève  
Banque pour la Propriété Privée, Agence de Genève  
Banque du Rhône et de la Tamise SA, à Genève  
Banque de Rive SA, an affiliate of St-Mary Axe Holdings Ltd, à Genève  
Banque Rohrer SA, succursale de Genève  
Banque Romande, à Genève  
Banque Scandinave en Suisse, à Genève  
Banque Suisse de Crédit et de Dépôts, succursale de Genève (anc. Banque Suisse pour l'Artisanat)  
Banque Worms et Associés (Genève) SA, à Genève  
Bordier & Co., à Genève  
Caisse d'Epargne de la République et Canton de Genève, à Genève  
Les Caisses Raiffeisen affiliées à la Fédération genevoise des Caisses Raiffeisen, à Genève  
Chase Manhattan Bank (Suisse), à Genève  
Citibank, N.A., New York, succursale de Genève  
Compagnie de Banque et d'Investissements CBI, à Genève  
Compagnie de Gestion et de Banque Gonet SA, à Genève  
Comptoir Bancaire et Financier SA, succursale de Genève  
Crédit commercial de France (Suisse) SA, à Genève  
Crédit Lyonnais, Lyon, Agence de Genève  
Crédit Suisse, succursale de Genève  
Darier et Cie, à Genève  
Discount Bank (Overseas) Limited, à Genève  
Ferrier, Lullin et Cie SA, à Genève  
Gonet & Cie, à Genève  
Hentsch et Cie, à Genève  
Kleinwort, Benson (Geneva) SA, à Genève  
Kreditbank (Suisse) SA, à Genève  
Lloyds Bank International Limited, Londres, succursale de Genève  
Lombard, Odier et Cie, à Genève  
Mirabaud & Cie, à Genève  
Mourgue d'Algue & Cie, à Genève  
Pictet et Cie, à Genève  
Société Bancaire Barclays (Suisse) SA, à Genève (anc. Société Bancaire de Genève)  
Société de Banque Suisse, succursale de Genève  
Société Générale Alsacienne de Banque, Sogenal, Strasbourg, succursale de Genève  
Sofincontal SA, à Genève  
Tardy, Baezner & Cie, à Genève  
Trade Development Bank (TDB), à Genève  
Union de Banques Suisses (UBS), succursale de Genève  
United Overseas Bank, à Genève

**Jura**

pas encore désigné

**Anerkannte Revisionsverbände und Treuhandgesellschaften als Revisionsstelle für die Kapitalherabsetzung bei Handelsgesellschaften und Genossenschaften**

(Nach VO vom 5. Juli 1972, SR 221.302)

Neue Gesamtliste mit Stand per 1. Januar 1980

**Syndicats de revision et sociétés fiduciaires reconnus comme offices de revision en vue de la réduction du capital de sociétés commerciales et de sociétés coopératives**

(D'après l'O du 5 juillet 1972, RS 221.302)

Nouvelle liste complète avec état au 1<sup>er</sup> janvier 1980

**Sindacati di revisione e società fiduciarie riconosciuti come uffici di revisione per la riduzione del capitale di società commerciali e di società cooperative**

(Secondo l'O del 5 luglio 1972, RS 221.302)

Nuovo elenco completo con stato al 1<sup>o</sup> gennaio 1980

Acafid A.G. Treuhand-, Revisions- und Organisationsgesellschaft  
Hauptsitz Zürich und Zweigniederlassung Lugano  
AG für Banken- und Industriekontrolle  
Hauptsitz Zürich und Zweigniederlassung Lausanne  
Alfa Treuhand- und Revisions AG, St. Gallen  
Allgemeine Treuhand AG  
Hauptsitz Basel und Zweigniederlassungen Aarau, Bern, Biel, Genf, Lausanne, Zürich  
Arthur Andersen AG, Zürich

Balfidor Treuhand AG, Basel  
Bankrevisions- und Treuhand AG, Zürich  
Bernische Treuhand A.G., Bern  
Bühler & Co., Willy, Treuhand und Revisions A.G., Zürich

Columbus Treuhand AG, Basel  
Confido Treuhand AG, Zürich  
Consilia-Fiduciaire, Basel  
Curator Revision, Zürich

Deloitte, Haskins & Sells A.G.  
Hauptsitz Zürich und Zweigniederlassung Genf

Experta Treuhand A.G.  
Hauptsitz Zürich und Zweigniederlassungen Basel, Bern, Lausanne, Luzern, Zug  
Extensa Organisations- und Treuhand-Aktiengesellschaft, Zürich

Fidam Fiduciaire des Arts et Métiers S.A., Lausanne  
Fideco, Société fiduciaire, de contrôle et d'analyses financières SA, Genève

Fides Revision  
Hauptsitz Zürich und Zweigniederlassungen Basel, Bern, Genf, Lausanne, Lugano, Luzern, St. Gallen  
Fidinter S.A. Société Fiduciaire, Lausanne  
Fidirevisa S.A. Società di Revisione e Controllo, Lugano  
Fiduciaire Borloz S.A., Lausanne  
Fiduciaire Dreyfus et Zurbuchen S.A., Lausanne  
Fiduciaire Fiaux S.A., Lausanne  
Fiduciaire de Genève S.A., Genève  
Fiduciaire Lambelet Société Anonyme Fidal, Lausanne  
Fiduciaire Lausannoise S.A., Lausanne  
Fiduciaire Maillard S.A., Lausanne  
Fiduciaire Ofor SA, Genève  
Fiduciaire Probitas S.A., Blenne  
Fiduciaire Saugy S.A., Lausanne  
Fiduciaire Wuarin et Chatton Société Anonyme, Genève  
Fiduciaria di Lugano S.A., Lugano  
FIDUCO, Fiduciaire pour l'Industrie et le Commerce S.A., Blenne  
Figas Autogewerbe-Treuhand der Schweiz, Bern  
«FIRESA» Fiduciaria e Revisione S.A., Lugano

«La Gérance» Treuhand- und Revisions-A.G., Bern  
Gestoval Société Fiduciaire, Genève  
Giroud AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Zürich

Indep Treuhand- und Revisions-Aktiengesellschaft, Zürich  
Interconsulta Revisions- und Treuhand A.G., Zürich  
Intermandat S.A. Société Fiduciaire, Lausanne  
Interrest Revisions- und Wirtschaftsberatungs AG, Baden  
Itag Revisionsgesellschaft, Zürich

Kontroll & Revisions AG  
Hauptsitz Basel und Zweigniederlassungen Bern, Genf, Lausanne, Zürich

Mandaco, Mandat et Contrôle Fiduciaire SA, Genève  
Mandataria Treuhand- und Revisionsgesellschaft  
Zweigniederlassungen Lausanne, Zürich (Nur Zweigniederlassungen.)

National Treuhand AG, St. Gallen  
Neutra Treuhand AG  
Hauptsitz Zürich und Zweigniederlassungen Bern, Genf, Lausanne, Lugano, St. Gallen

OBT Treuhand AG, St. Gallen  
Otschweizerische Treuhandgesellschaft  
Hauptsitz St. Gallen und Zweigniederlassungen Herisau, Zürich

Peat, Marwick, Mitchell & Co. AG  
Hauptsitz Zürich und Zweigniederlassung Genf  
Price Waterhouse & Co  
Hauptsitz Zürich und Zweigniederlassung Genf

Refidar Treuhand-Gesellschaft  
Hauptsitz Zürich und Zweigniederlassung Genf  
Revisa Treuhand AG  
Hauptsitz Zug und Zweigniederlassungen Chur, Fribourg, Luzern, St. Gallen  
Revisionsverband G.m.b.H. Zürich, Zürich  
Rigitreuhand AG, Luzern  
RST Revisions-, Steuerberatungs- und Treuhand AG, Basel

Schweizerische Revisionsgesellschaft  
Hauptsitz Zürich und Zweigniederlassungen Basel, Bern, Biel, Genf, St. Gallen  
Schweizerische Treuhandgesellschaft  
Hauptsitz Basel und Zweigniederlassungen Bern, Genf, Lausanne, Neuenburg, St. Gallen, Sitten, Zürich  
Société Anonyme Omnium Fiduciaire OFISA, Lausanne  
Société Anonyme de Révision et d'Expertise fiscale  
Siège principal Genève et succursales Fribourg  
Société de Contrôle Fiduciaire S.A.  
Siège principal Genève et succursales Bienne, Fribourg, Lausanne, Sion, Vevey  
Société fiduciaire Bourquin Frères et Béran, société anonyme, Genève  
Société Fiduciaire et d'Etudes fiscales, Genève  
Société Fiduciaire et de Gérance S.A., Genève  
Société Fiduciaire «Lemano», Lausanne  
Société Fiduciaire Ravier S.A., Fribourg  
Société Fiduciaire Rhodanienne Firho S.A., Sion  
Sofico, Société fiduciaire d'études et d'expertises comptables S.A., Lausanne  
Swissair Treuhand AG, Zürich

Testor Treuhand AG  
Hauptsitz Basel und Zweigniederlassung Zürich  
Thv Revisions-AG  
Hauptsitz Aarau und Zweigniederlassungen Olten, Rheinfelden  
Treuhand-AG des Schweizer Hotelier-Vereins, Zürich  
Treuhand-Aktiengesellschaft Stebler & Jermann, Basel  
Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zürich, Zürich  
Trewi Treuhand- und Revisions-AG  
Hauptsitz Winterthur und Zweigniederlassung Zürich

Verband Nordostschweizerischer Käse- und Milchgenossenschaften (Revisionsabteilung), Winterthur  
Veritas Treuhand A.G., Basel  
Visura Treuhand-Gesellschaft  
Hauptsitz Zürich und Zweigniederlassungen Aarau, Luzern, Solothurn

**Neues Sonderheft**

**Haushaltungsrechnungen von Unselbständig- erwerbenden 1975**

Sonderheft Nr. 92 der «Volkswirtschaft»

Letzmal wurde eine Untersuchung ähnlichen Ausmasses über die Lebenshaltung von privaten Haushalten in den Jahren 1936 bis 1938 durchgeführt und 1942 publiziert. Eine ausführliche Berichterstattung über die erweiterte Erhebung im Jahre 1975 ist angesichts der grossen Bedeutung der funktionellen Zusammenhänge zwischen der Ausgabenstruktur der Haushaltungen und den Einkommen, der Haushaltgrösse, der regionalen Zugehörigkeit sowie der beruflichen Stellung des Haushaltvorstandes sicher gerechtfertigt. Die Fülle an interessanten Informationen dürften den Nachteil des zeitlichen Abstandes zwischen Erhebung und Publikation bei weitem überwiegen.

Diese Publikation ist unter dem Titel «Budgets de ménages de salariés 1975» auch in französischer Sprache erhältlich.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 26.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30 - 520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungscheines anzubringen.

**Nouvelle publication**

**Budgets de ménages de salariés 1975**

92<sup>e</sup> numéro spécial de «La Vie économique»

La précédente enquête d'ampleur comparable sur le niveau de vie des ménages privés remonte aux années 1936 à 1938 et ses résultats ont été publiés en 1942. La grande importance des relations fonctionnelles qui existent entre, d'une part, la structure des dépenses et, d'autre part, le revenu, la taille du ménage, la région de domicile ainsi que la situation professionnelle du chef du ménage justifie certainement un compte rendu minutieux des résultats de l'enquête menée en 1975 sur une grande échelle. L'abondance d'informations intéressantes l'emporte sans doute de beaucoup sur l'inconvénient du temps écoulé entre l'époque de l'enquête et celle de la publication.

Cette publication paraît en langue allemande sous le titre «Haushaltungsrechnungen von Unselbständig erwerbenden 1975».

Prix: 26 francs. Envoi contre versement préalable sur le compte de chèques postaux 30 - 520 de la Feuille officielle suisse du commerce. Berne. Prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement.

**Verzeichnis der Sonderhefte zur «Volkswirtschaft»**

Versand einzelner Hefte gegen vorherige Einzahlung des Betrages auf Postcheckkonto 30 - 520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, oder gegen Nachnahme.

Nrn.	Fr.
9	2.35
10	3.35
11	3.35
15	1.80
22	3.35
24	1.80
25	2.35
28	3.35
30	3.90
31	2.85
32	5.—
34	2.30
35	2.85
38	4.40
42	6.70
44	2.85
46	2.85
48	10.20
51	5.75
52	6.—
53	5.25
55	4.75
57	6.80
59	4.75
60	6.30
61	9.70
62	6.30
63	5.—
64	4.75
65	9.70
66	10.85
67	3.85
68	11.35
70	12.35
71	4.—
72	6.—
73	13.—
75	3.50
79	5.—
80	23.50
81	6.50
82	6.—
83	8.—
84	25.—
85	40.—
86	30.—
87	11.—
88	33.—
89	7.—
91	11.—
92	26.—

—	8.—
—	20.—
—	11.35
—	7.—
—	5.50
—	10.—
—	2.—
—	5.—
—	3.—

## Warenumsatzsteuer

### Aufforderung zur Anmeldung

Zwecks Prüfung der Steuerpflicht hat sich **schriftlich** zu melden bei der

Eidg. Steuerverwaltung  
Warenumsatzsteuer  
Effingerstrasse 27  
3003 Bern

Tel. 031 61 77 28  
Tel. 031 61 77 39  
Tel. 031 61 77 37

**I. Als Warenumsatzsteuer-Grossist** — bis 15. Januar 1980 —, wer eine selbständige Tätigkeit ausübt und im Jahre 1979 Gesamteinnahmen von mehr als 35 000 Franken erzielt hat und entweder

1. **Waren herstellt oder Waren bearbeitet** (z. B. neu erstellt, repariert, abändert oder reinigt) oder
2. **Bauwerke erstellt oder Arbeiten an Bauwerken oder Grundstücken ausführt** (z. B. Bauhandwerker, Traxunternehmer, Glas- und Gebäudereiniger, Eisenleger) oder
3. **mit gebrauchten Waren Handel treibt** (z. B. mit Autos, Fernsehapparaten, Maschinen aller Art, Möbeln, Gemälden, Antiquitäten, Münzen) oder
4. **Wiederverkäufer bellefert oder Hersteller von Waren (Ziff. 1) oder Bauwerken (Ziff. 2) mit Werkstoffen bellefert** oder
5. **Akkordarbeiten im Baugewerbe übernimmt.**

**II. Als Urproduktenbezüger**, wer im Kalender-Vierteljahr für mehr als 1000 Franken Erzeugnisse der inländischen Urproduktion von Lieferanten bezogen hat, die nicht Warenumsatzsteuer-grossisten sind. Anmeldefrist: 15 Tage nach Ablauf des betreffenden Kalender-Vierteljahres. Urproduktenbezüger sind z. B.

- Weinbauern, die Trauben zum Keitern, zerstampfte Trauben, Wein
- Hotels, Restaurants u. dgl. sowie Einzelpersonen und Personenvereinigungen, die Wein

von Weinbauern oder Weinbaubetrieben der öffentlichen Hand (z. B. Kantone, Gemeinden) kaufen.

## Impôt sur le chiffre d'affaires

### Invitation à s'annoncer

Afin de pouvoir examiner la question de l'assujettissement à l'impôt, nous **invitions à s'annoncer par écrit** à

l'Administration fédérale des contributions  
Impôt sur le chiffre d'affaires  
Effingerstrasse 27  
3003 Bern

Nos de téléphone:  
031 61 75 59  
031 61 76 66

**I. En tant que contribuable grossiste au sens de l'impôt sur le chiffre d'affaires** — jusqu'au 15 janvier 1980 —, quiconque exerce une activité indépendante pour laquelle le total des recettes a dépassé durant l'année 1979 la somme de 35 000 francs et qui

1. **fabrique ou travaille des marchandises** (fabrication, réparation, transformation, nettoyage, etc.), ou
2. **exécute des constructions ou des travaux sur des terrains ou des bâtiments** (p. ex. artisan du bâtiment, entrepreneur de terrassements, nettoyeur de vitres et de bâtiments, ferrailleur), ou
3. **fait le commerce de marchandises usagées** (p. ex. automobiles, appareils de télévision, machines de tout genre, meubles, tableaux, antiquités, monnaies), ou
4. **livre des marchandises à des revendeurs ou des matières premières à des fabricants** (ch. 1) ou à des entreprises de construction (ch. 2), ou
5. **entreprend des travaux immobiliers à la tâche.**

**II. En tant qu'acquéreur de produits naturels**, quiconque a acquis, au cours d'un trimestre civil, de fournisseurs qui ne sont pas grossistes au sens de l'impôt sur le chiffre d'affaires, pour plus de 1000 francs de produits naturels indigènes. Délai pour s'annoncer: 15 jours après l'expiration du trimestre en question. Sont acquéreurs de produits naturels, p. ex.

- les **viticulteurs** qui achètent du raisin pour la vinification, de la vendange foulée, du vin
- les **hôtels, restaurants, etc.**, ainsi que les **personnes privées et groupements de personnes** qui achètent du vin

auprès de vignerons ou d'exploitations viticoles appartenant à des corporations de droit public (p. ex. cantons, communes).

## Imposta sulla cifra d'affari

### Invito ad annunciarsi

Per stabilire se sono adempite le condizioni dell'obbligo fiscale, deve **notificarsi per iscritto** presso

l'Amministrazione federale delle contribuzioni  
Imposta sulla cifra d'affari  
Effingerstrasse 27  
3003 Berna

N. di telefono:  
031 61 76 77  
031 61 77 63

**I. Come contribuente grossista dell'imposta sulla cifra d'affari** — entro il 15 gennaio 1980 — chiunque esercita un'attività indipendente e nel 1979 ha incassato un importo complessivo superiore a 35 000 franchi e che

1. **fabbrica o lavora merci** (fabbricazione, riparazione, modifica, pulizia, ecc.) o
2. **esegue costruzioni o lavori su costruzioni o terreni** (p. es. artigiani del ramo edile, imprese di scavi meccanici, imprese di pulizia di vetri o stabili, ferriaioi) o
3. **commercia merci usate** (p. es. automobili, televisori, macchine di ogni genere, mobili, quadri, antichità, monete) o
4. **fornisce merci a rivenditori, o materie prime a fabbricanti di merci** (cfr. 1) o a **imprese di costruzioni** (cfr. 2) o
5. **assume lavori a cottimo nell'edilizia.**

**II. Come acquirente di prodotti naturali**, chiunque ha comperato durante un trimestre civile per più di 1000 franchi di prodotti naturali di provenienza svizzera da fornitori che non sono contribuenti grossisti. Termine di notifica: 15 giorni dalla fine del rispettivo trimestre civile. Sono considerati come acquirenti di prodotti naturali p. es.

- **viticoltori** che acquistano uva per la vinificazione, uva pigliata, vino, come pure gli
- **alberghi, ristoranti e simili, e le singole persone e associazioni di persone** che acquistano vino

da viticoltori o da aziende viticole di diritto pubblico (p. es. cantoni, comuni).

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern — Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne



## CALANDA BRÄU

### Kapitalerhöhung 1979 von Fr. 1000 000 nominal

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Calanda Bräu vom 12. Dezember 1979 hat beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 5 000 000 auf Fr. 6 000 000 zu erhöhen. Den Aktionären werden

**3000 neue Namenaktien von je Fr. 100 Nennwert und  
800 neue Inhaberaktien von je Fr. 250 Nennwert  
mit Dividendenberechtigung ab 1. Oktober 1979**

zu den folgenden Bedingungen zum Bezug angeboten:

<b>Bezugsverhältnis</b>	1 neue Namenaktie auf 10 bisherige Namenaktien 1 neue Inhaberaktie auf 10 bisherige Inhaberaktien
<b>Bezugspreis</b>	Fr. 200.— netto je neue Namenaktie Fr. 500.— netto je neue Inhaberaktie
<b>Ausübung des Bezugsrechtes</b>	mit Coupons Nr. 7 der bisherigen Namen- und Inhaberaktien Die Anrechtscoupons der beiden Titelgattungen können nicht kombiniert werden
<b>Liberalierung</b>	auf den 16. Januar 1980

Die nachstehenden Banken nehmen in der Zeit vom

**3. bis 11. Januar 1980, mittags**

Bezugsanmeldungen spesenfrei entgegen und halten Prospekte sowie Bezugscheine zur Verfügung von Interessenten. Sie sind auch gerne bereit, den Kauf und Verkauf von Bezugsrechten zu vermitteln.

Schweizerische Kreditanstalt

Graubündner Kantonalbank

Valoran-Nummern: Namenaktien 156 594 / Inhaberaktien 156 583

## Compagnie Financière Michelin Bâle

### Augmentation de capital 1979

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 décembre 1979 a décidé d'augmenter le capital-actions de fr. 534 780 000 à fr. 688 475 000 par l'émission de 1 336 950 actions nominatives nouvelles de fr. 100 nominales chacune. Ces actions sont offertes en souscription aux actionnaires.

Les banques soussignées ont souscrit et entièrement libéré

**10 000 actions nouvelles nominatives de fr. 100 nominal**  
jouissance 1er juillet 1979

et les offrent en souscription aux actionnaires de la Compagnie

**du 3 au 16 janvier 1980, à midi**

aux conditions suivantes:

1. **Droit de souscription:** 4 actions nominatives anciennes donnent droit à la souscription d'une action nominative nouvelle. Les actions nominatives n'étant établies qu'en certificats de 5 actions, le nombre des actions souscrites doit être divisible par 5.
2. **Le prix de souscription** est fixé à fr. 150.— par action nominative nouvelle. Le timbre fédéral d'émission est à la charge de la Compagnie.
3. **L'exercice du droit de souscription** s'effectue contre remise du coupon No 3 des actions nominatives et au moyen du bulletin de souscription prévu à cet effet.
4. **L'inscription des actions nominatives nouvelles** sur le registre des actions de la Compagnie, souscrites par l'achat de droits de souscription, est soumise aux mêmes conditions statutaires que celles en vigueur pour l'inscription des actions actuelles.
5. **La libération des actions nouvelles nominatives** devra être effectuée au 23 janvier 1980.
6. **La livraison des certificats nouveaux d'actions** aura lieu dès que possible.
7. **Les banques sont disposées à négocier l'achat et la vente de droits.**

Zurich, le 17 décembre 1979

Numéro de valeur: 164 289

CREDIT SUISSE

BANQUE LEU SA

**Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique»**



## Union-Investment-GmbH Frankfurt am Main (D)

Die Union-Investment-Gesellschaft mbH, Frankfurt am Main (nachstehend kurz Gesellschaft genannt), kündigt gemäss des deutschen Gesetzes über Kapitalanlagegesellschaften (KAGG) und gemäss Paragraph 12, Abs. 1 der Vertragsbedingungen die Verwaltung des Sondervermögens

### EUROPAFONDS

(Wertpapierkennnummer 350 705)  
zum 15. März 1980.

Die Gesellschaft hatte den Inhabern des EUROPAFONDS im Mai dieses Jahres angeboten, Ihre Anteile in Anteile anderer, von ihr verwalteter Fonds (Unifonds, Unirenta, Unirak, Uniglobal und Unispecial I) umzutauschen. Der Umtausch erfolgt kostenfrei zu dem am Tage des Auftragseinganges geltenden Anteilwerten. Am 21. Mai 1979 wurde in diesem Zusammenhang die Ausgabe von EUROPAFONDS-Anteilen eingestellt (siehe Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 134 und 230 vom 12. Juni und 2. Oktober 1979).

Ab Montag, dem 17. März 1980, wird die Rücknahme von EUROPAFONDS-Anteilen durch die Gesellschaft eingestellt. Nach den diesbezüglichen Vorschriften des deutschen Gesetzes geht das Verfügungsrecht über das Sondervermögen EUROPAFONDS an diesem Tag auf die Depotbank, Hardy & Co. GmbH, Frankfurt am Main, über. Die Depotbank veräussert die restlichen Vermögensgegenstände des Sondervermögens und stellt den Gegenwert den Anteilhabern binnen Monatsfrist zur Verfügung. Der Liquidationserlös je Anteil wird im Schweizerischen Handelsamtsblatt zu gegebener Zeit veröffentlicht.

Bis zur Einstellung der Rücknahme von EUROPAFONDS-Anteilen bleibt das Umtauschangebot in Kraft. Demzufolge können Inhaber von EUROPAFONDS-Anteilen bis und mit Freitag, dem 14. März 1980, von diesem Angebot Gebrauch machen.

Das Umtauschangebot wird in der Schweiz von den unten erwähnten Fondsvertretern vorgenommen.

Frankfurt am Main, den 7. Dezember 1979 Union-Investment-Gesellschaft mbH

Die Schweizer Fondsvertreter:

E. Gutzwiller & Cie.  
Kaufhausgasse 7  
4001 Basel

MM. Hentsch & Cie  
Rue de la Corraterie 15  
1211 Genf

J. Vontobel & Co.  
Bahnhofstrasse 3  
8022 Zürich

## Groupe Union-Investment-GmbH Francfort-sur-le-Main (D)

L'Union-Investment-GmbH, Francfort-sur-le-Main (dénommée ci-après la société), annonce, avec effet au 15 mars 1980, la dénonciation du contrat de gestion

### d'EUROPAFONDS

(Numéro de valeur 350 705)

conformément aux dispositions de la loi allemande sur les sociétés d'investissement (KAGG) et au paragraphe 12, al. 1 du règlement de gestion.

Dans le courant du mois de mai 1979, la société avait offert aux porteurs de parts EUROPAFONDS d'échanger leurs certificats contre des certificats d'autres fonds du groupe (Unifonds, Unirenta, Unirak, Uniglobal et Unispecial I) sans frais, à la valeur d'inventaire en vigueur le jour de réception de l'ordre. L'émission des parts EUROPAFONDS a été suspendue le 21 mai 1979 (voir publications dans la Feuille officielle suisse du commerce des 12 juin et 2 octobre 1979, numéros 134 et 230).

La reprise des certificats EUROPAFONDS par la société sera suspendue à partir du 17 mars 1980. Conformément aux dispositions légales en la matière en vigueur en RFA, le droit de disposer des avoirs du fonds sera transmis dès cette date à la Banque dépositaire Hardy & Co. GmbH, Francfort-sur-le-Main. La banque dépositaire procédera, dans le délai d'un mois à la liquidation des avoirs du Fonds et en répartira le produit entre les porteurs de parts. Le montant du produit net par part de la liquidation sera publié dans la Feuille officielle suisse du commerce en temps utile.

L'offre d'échange des certificats EUROPAFONDS reste en vigueur jusqu'à ce que le rachat de ceux-ci soit suspendu. C'est ainsi que les porteurs de parts EUROPAFONDS pourront se prévaloir de cette offre jusqu'au vendredi 14 mars 1980 inclus.

Pour l'échange des certificats en Suisse, les porteurs sont priés de s'adresser à l'un des représentants mentionnés ci-dessous.

Francfort-sur-le-Main, le 7 décembre 1979

Union-Investment-GmbH

Les représentants en Suisse:

Gutzwiller & Cie.  
Kaufhausgasse 7  
4001 Bâle

MM. Hentsch & Cie  
Rue de la Corraterie 15  
1211 Genève

J. Vontobel & Co.  
Bahnhofstrasse 3  
8022 Zurich

## Dow Chemical Overseas Capital N.V. Willemstad, Curaçao

### 8½% Anleihe 1974-89 von sFr. 60 000 000 nom.

(Valoren-Nummer 554.075)

Es konnten keine Obligationen der Amortisationsstranche, per 23. Dezember 1979, zu den in den Anleihebedingungen festgelegten Bestimmungen zurückgekauft werden. Somit bleiben per 23. Dezember 1979 unverändert Fr. 60 000 000 nom. Obligationen im Umlauf.

Im Dezember 1979

Aus Auftrag:  
Schweizerische Bankgesellschaft

## Stanford Technology Corporation SA

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le lundi 21 janvier 1980, à 10 h., au siège de la société Stanford Technology Corporation SA, 14, avenue Industrielle, 1227 Carouge GE.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1979.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Discussion et vote sur les conclusions de ce rapport.
4. Décharge du conseil d'administration de sa gestion.
5. Elections statutaires.
6. Discussion sur la situation financière précaire de la compagnie.
7. Discussion de tout sujet pouvant être soulevé pendant l'assemblée.

Le rapport de gestion, le rapport de contrôle et les comptes peuvent être consultés par les actionnaires au siège de la compagnie à Carouge dès le 10 janvier 1980.

Genève, le 21 décembre 1979

L'administrateur

## Bargetzi + Biberstein AG, Steinwerke

Solothurn Bern Birsfelden Burgdorf Olten

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit eingeladen zu einer

### ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 25. Januar 1980, 18.30 Uhr, im Restaurant «Kreuzen», in Solothurn.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 26. Januar 1979.
2. Geschäftsbericht.
3. Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle sowie Gewinnverteilung.
4. Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Für den Verwaltungsrat  
Der Delegierte: Franz Bargetzi

## ea-Holding SA

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

le jeudi 17 janvier 1980, à 14 h. 30, dans les bureaux de M<sup>e</sup> René Tchéráz, notaire, 92, rue du Rhône, à Genève, avec

l'ordre du jour suivant:

Modification des statuts: Changement de la raison sociale.

Le conseil d'administration

## Seconda pubblicazione

Agli investitori nelle società

## Finanz- und Vertrauend Handels Anstalt Swiss Industrial Corporation Weissholding International SA Weissbank International Limited

I liquidatori della Weisscredit SA, Banca Commerciale e d'Investimenti, in liquidazione concordataria, Lugano/Chiasso,

preso atto che la II<sup>a</sup> Camera civile del Tribunale di Appello ha respinto entrambi i ricorsi presentati contro la proposta di transazione con gli investitori nella Weissbank International Limited, Nassau,

per cui possono continuare le procedure in vista della pubblicazione della graduatoria,

Invitano nuovamente gli investitori nelle quattro società estere sopra indicate, che ancora non l'avessero fatto, a perfezionare le transazioni entro e non oltre il **25 gennaio 1980**

Lugano/Chiasso, il 20 dicembre 1979

Weisscredit  
Banca Commerciale e d'Investimenti  
in liquidazione concordataria  
via G.B. Motta 10A, Chiasso

I liquidatori

## AFAS Development Company Limited Genève

### Convocation à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires

pour le lundi 21 janvier 1980, à 10 h. 30, au siège social de la société, 100, rue du Rhône, à Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport du contrôleur aux comptes.
3. Approbation des comptes.
4. Décharge au conseil d'administration.
5. Divers.

Les rapports annuels contenant le bilan, le compte des pertes et profits et le rapport du contrôleur aux comptes sont à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Les cartes d'admission peuvent être retirées contre justification jusqu'au 14 janvier 1980, au siège de la société.

# Bürospektiven für die 80er Jahre

**Das Büro heute**  
ist nicht von gestern  
*Die RN Büro-Mitteilungen Nr.113 sagen warum*

**Wir verstehen etwas von Elektronisch Schreiben und Textverarbeitung**  
*und geben es Ihnen gerne schriftlich*

**Fakten sprechen Bände für RN Formfac Wände**  
*denn ihr Klettenverschluss ist einfach genial*

**Saxon kopiert alles aber keiner kann Saxon kopieren**  
*das haben schon viele kopiert*

**Mit RN Visogliss ziehen Sie alle Register**  
*und immer das richtige aus Ihrer Registratur*

**Wir machen Schluss mit der endlosen Unordnung**  
*mit Ablagesystemen für EDV Endlosformulare*

**Wir sind im Bild über Bildschirm-Arbeitsplätze**  
*für jeden Terminal und jede Arbeit*

**Ist das eine anspruchslose Büropflanze!**  
*Sintoflora. Hit und Evergreen im Büro*

**Immer gut disponiert mit RN Dispograph**  
*denn Planen ist besser als Ahnen*

**Mit RN Plural lässt man Sie nicht allein**  
*denn RN Plural Büromöbel haben menschliches Mass*

**RN Exophor hat's in sich**  
*und informiert elektronisch über Verkauf, Lager und Planung*

**RN Fächerkartei deckt die Karten auf**  
*Sie haben das Spiel in der Hand, verlangen Sie Musterkarten*

**RN steht zum Sitzen**  
*mit anatomisch richtigen Sitzmöbeln*

**Das Büro heute hat Zukunft**  
*sie beginnt mit RN; nehmen Sie mit uns Kontakt auf.*

**Rüegg-Naegeli**  
*Ihr Wegweiser für das Büro heute und morgen*

RN Center Zürich, Beethovenstr.49, 8022 Zürich, Telefon 01-201 22 11 Rüegg-Naegeli Shop, Börsenstr.12, Zürich Rüegg-Naegeli Büromat, Usterstr.10 am Löwenplatz, Zürich Rüegg-Naegeli Store, 8152 Glattbrugg, Kanalstr.19, Telefon 01-810 41 41 Rüegg-Naegeli Versand, Telefon 01-810 53 53, Telex 54 239 RN Chur, Quaderstr.17, 7000 Chur, Telefon 081-22 52 83 RN Luzern, Hirschengraben 57, 6003 Luzern, Telefon 041-22 35 38



**Ihr zukünftiger Stempel-Lieferant**  
**Prompter Service**  
**H. Homberger, Stempelfabrik, 8401 Winterthur, Tel. 052 22 65 02**



## Hapimag FERIEN-AKTIE...

... einmal Ferien kaufen — nie mehr mieten!

**Ferien-Aktien**  
der HAPIMAG AG bieten keine Barauschüttung, dafür aber **mietfreie Ferien** in bald 1000 eigenen, komfortabel und komplett ausgestatteten Appartements und Bungalows in der Schweiz, in Finnland, Schweden, Dänemark, Deutschland, England, Frankreich, Oesterreich, Italien, Spanien und auf Tenerife.

**Die HAPIMAG**, eine schweizerische Aktiengesellschaft, 1963 gegründet, hat schon über 60 Millionen Schweizer Franken nach den Wünschen und zum alleinigen Nutzen Ihrer bereits über 15 000 Aktionäre in Ferienliegenschaften investiert. Die Liegenschaften befinden sich im Eigentum. Das heisst: **Jede HAPIMAG-Aktie ist durch Immobilienbesitz gesichert.**

**Ferien-Service**  
Umfassende Information für alle Partner durch 200seitigen Katalog, Hauszeitschrift HOLIDAY und regelmässige Aktionärsbriefe, Ferienbuchung mit eigener Computeranlage. Eigene, speziell geschulte Verwalter am Ferienziel. Reiche Sport- und Freizeiteinrichtungen und viele weitere Leistungen stehen zur Verfügung der Partner. Die neuen HAPOTELS bieten Hotelservice und Halb- oder Vollpension auf Wunsch.

**HAPIMAG-Aktien** gelten unbegrenzt und gewähren die freie Wahl des Ferienortes, der Ferienzeit und der Grösse des Appartements. Das Wohnrecht ist frei übertragbar, kann angespart und auch im voraus bezogen werden.

**Jahr für Jahr Ferien** für 2 bis 6 Personen während durchschnittlich 2 Wochen (je nach Saison) mit einem einmaligen Kapitalaufwand von Fr. 6000.— plus Nebenkosten.

**HAPIMAG-Ferien: einmal kaufen — nie mehr mieten!**  
HAPIMAG AG, Zugerstrasse 53, CH-8340 Baar, Tel. (042) 31 23 33, Telex 78 811 MC459

Bitte senden Sie mir unverbindlich eine ausführliche Dokumentation über HAPIMAG-Aktien.

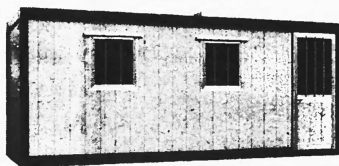
Name/Vorname: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

30

### Sosag Box



Der unschlagbare Büro- und Mannschafts-Container. Unerreicht in Qualität und Preis. Stapelbar, Kranhaken am Dach.

Jede Spezial-Ausführung kurzfristig lieferbar.

Sosag Baugeräte AG, Oberes Hohmoos, 8051 Zürich, Tel. 01 821 18 81.

### Inserate erschliessen den Markt

#### Die speditive Erledigung von Verpackungs-, Versand- und Sortierarbeiten

ist unsere Stärke. Wir sind entsprechend rationell eingerichtet, wir schrumpfen, schnüren, kleben usw. und verfügen über 1600 m<sup>2</sup> Lagerfläche. Wir erledigen Teilarbeiten, übernehmen aber auch Ihr

#### Auslieferungslager

Bitte nehmen Sie mit uns Kontakt auf.

## VERSAG AG

Bahnhofstrasse 23, 8575 Bürglen, Tel. 072 44 21 41

### Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen

Sonderheft Nr. 91 der «Volkswirtschaft»

Die Veröffentlichung informiert über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen für erwachsene Arbeitnehmer festgelegten Regelungen der bezahlten Ferien- und Feiertage. Ausserdem sind die geltenden eidgenössischen und kantonalen Ferien- und Feiertagsvorschriften aufgeführt, so dass ein umfassender Überblick über den Stand der Ferien- und Feiertagsbestimmungen entsteht. Die Publikation ist gemischtsprachig.

Der Preis des Heftes beträgt Fr. 11.—. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

### Handbuch der schweiz. Sozialstatistik

Das Sonderheft Nr. 95 enthält eine zusammenfassende Darstellung der Ergebnisse der schweizerischen Sozialstatistik. Die Zusammenstellung schliesst mit 1971 ab und bildet die Fortsetzung einer im Jahre 1952 erschienenen Publikation.

Das Sonderheft kann gegen Voreinzahlung von Fr. 40.— auf Postcheckkonto 30-520 Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, bezogen werden.

**NEU!**  
Die Adresskarte des Jahres!  
**ELLIOTT MOD-Stencil**, der neue Adresssträger, speziell für Kugelschreibmaschinen und Portables, mit allen Vorteilen des bewährten Siebdruck-Adressverfahrens!

**Informations-Gutschein**  
an: **ADRESSOMAT AG**, Büromaschinen

Haltingenstr. 65, 4057 BASEL  
Bitte informieren Sie uns/mich über die entscheidenden Vorteile des modernen ELLIOTT-Systems und das neue ELLIOTT-MOD-Stencil.

Adresse: .....

.....

Sachbearbeiter: .....

Tel. No. ....